

### احتجاجا على سياسة الحكومة

تظاهروا وشبهوهم معاقبة شفاعهمرو  
 يتظاهرون كمنه شفاعهمرو

● شفاعهمرو - من مكتب «الاتحاد» - تظاهر، أمس الأحد، العشرات من أعضاء الحزب الشيوعي والجبهة الديمقراطية في منطقة شفاعهمرو، عند مفرق «الناعمة» عيلين - شفاعهمرو، لسياسة حكومة إسرائيل المعادية للسلام والتي تهدد بتفجير كل مسيرة المفاوضات وتضامنا مع الشعب الفلسطيني الذي يعاني من الحصار والتجويع والاذلال.

و رفع المظاهر شعارات وأدعوا ابدعكم عن القدس العربية المحتلة، و «لا سلام مع سياسة الاذلال والاعاقبة» و «لنصحب إسرائيل من الحليل وكل الأراضي الفلسطينية» و «دلت يد الحصار والتجويع والهدم والتفكيك».

واستمرت المظاهرة أكثر من ساعة وقد تواجدت في مكان المظاهرة دورية شرطة حسب لاي طاري

### على خلفية الاشتباه بتورطه بمخالفات مالية

أولمرت يدلي بأقواله بواسطة محاميه  
 أمام المستشار القضائي

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - عرض رئيس بلدية القدس الثاني يهود اولمرت (يكره)، أمس الأحد، بواسطة محاميه، أقواله أمام المستشار القضائي للحكومة ميخائيل بن بيتر بخصوص الاتهامات الموجهة اليه.

فقبل اسبوعين قرر المستشار القضائي ان يشتمع الى اقوال اولمرت قبل تقديم لائحة اتهام ضد، للاشتباه بأنه اقدم على مخالفات مالية خلال معركة الانتخابات للكتيست الثانية عشرة (١٩٨٨).

ويشبهه بان اولمرت، حين شغل وظيفة المسور المال حيث، تلاعب بأموال تدفرت عنات آلاف الشيكات، وقدم إفادة كاذبة لمراقبة الدولة، وتورط بتسجيل معلومات كاذبة في وثائق رسمية.

وقد قال لمحامي يغال ارون، غل اولمرت، أمس، ان المستشار القضائي استمع باهتمام إلى أقواله، وأكد أنه لا يعتقد بان المستشار مصر على اي قرار، وأنه مستعد للنص كل امكانية.

### نائب رئيس بلدية القدس يصف علم الدولة بأنه «عصا عليها ممسحة»

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - أثارت تصريحات نائب رئيس بلدية القدس حاييم مير (ديفل حتراف) التي وصف خلالها العلم الإسرائيلي بـ «الممسحة» ضجة، أمس الأحد، لشد هدد، رئيس البلدية اولمرت بـ «اعاقبه من مهامه» اذا لم يتراجع، واعتبرها رئيس الحكومة، نتنياهو بأنها «غير مقبولة».

وكان مير قد قال في حديث اذاعي «يمكن تفسير الصهيونية بعدة اشكال، فالوقوف دقيقة صمت في ذكرى الكارثة ليس قانونا اسرائيليا

وإذا من عادات ال «غريب» (غير اليهود - المحرر)، وان الصلاة افضل من الوقوف امام العلم الذي ليس أكثر من عصا وعليها ممسحة بالازرق والابيض».

ورغم أن مير زعم ان اقواله «خرجت من سباقها» وأنه أدلى بها لي معاداة وصلها بانها «ايديولوجية روحانية مشفرة»، فقد عاد وأرسل رسالة اعتذار الى اولمرت أكد فيها أنه يتراجع عن اقواله، وأنه لا يحترق العلم ولا يعتبره كسعة، وأنه يعتز من «كل قلبه».

ويشار الى ان تراجع مير عن تصريحاته لم يأت قبل الردود الحادة على اقواله، والتي قال نتنياهو في أعقابها «لا أصدق أنه قالها»، وأمل أنه لم يقلها معجبرا ان «علم الدولة يمثل سيادة الشعب اليهودي

زعمه»!

### الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة

مظاهرة ضد سياسة حكومة نتنياهو  
 وذلك يوم الاربعاء ٩٦/٩/٤ الساعة

الرابعة بعد الظهر في تل أبيب،  
 في زاوية شارعي ابن جيفيسونول

وكابيلان مقابل بيت سوكولوف.

### في اليوم الدراسي الاول

تشويشات والاضرابات في شتى المجالات

● في الوسط اليهودي تشويشات لانعدام الحراسة وفي الوسط العربي اضطرابات احتجاجا على النواقص في شتى المجالات



عشرات آلاف التلاميذ خرجوا من اليوم الدراسي الاول

البلدية باجتماع مع رئيس البلدية الشيخ رائد صلاح وعدد ليه بتكليف العمل لانها الترميمات قريبا.

وتشهد مدارس سخنين جميعها الاضراب، اليوم الاثنين وليريم واحد، تضامنا مع المدرسة الابتدائية «د» التي تستمر لرحدها في اضراب مفتوح التعليم اليهودية في الشعب»!

احتجاجا على الاوضاع المزرية، وتضامنا مع المدرسة الابتدائية «ب» شهدت مدارس كابول امس الأحد، اضرابا ليوم واحد، فيما تستمر المدرسة «ب» في اضرابها حتى يوم الأربعاء، احتجاجا على الظروف الصعبة.

واحتجاجا على النقص الشديد في الغرف تشهد مدرسة الزير - رعانة اضرابا ليوم واحد، اليوم الاثنين.

واحتجاجا على عدم امداد مدير المدرسة الابتدائية «ب» في جسر الزورا، الى عمله، واحضار مدير من عسرة لتولي المسؤولية، تشهد مدارس القرية اضرابا انذاريا

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

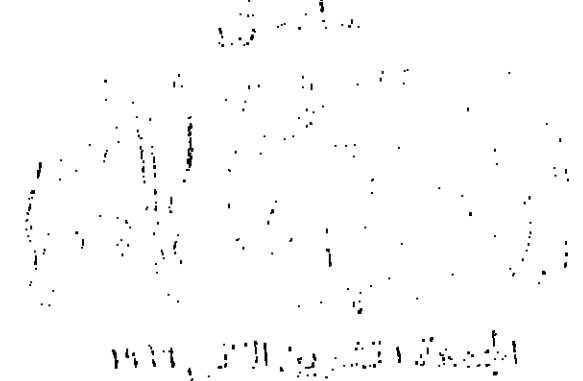
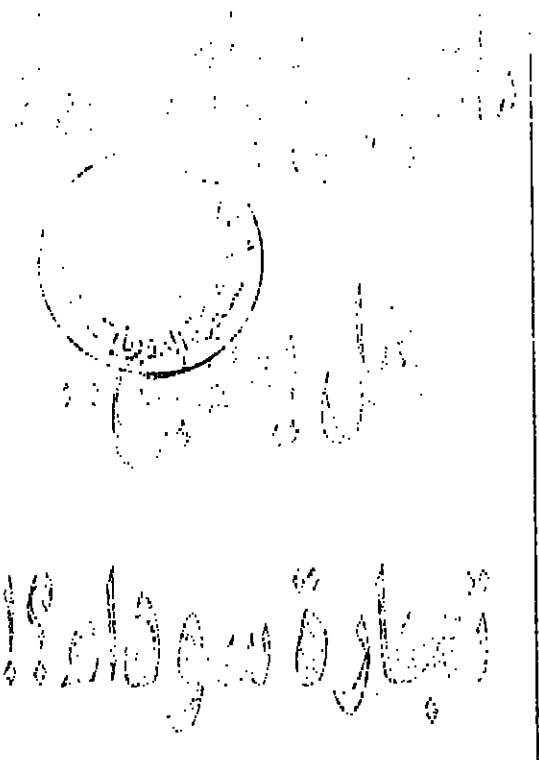
وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار

التي شهدت المدارس اليهودية تشويشات لعدة ساعات، احتجاجا على انعدام الحراسة، شهدت عدة مدارس في الوسط العربي اضرابات انذارية، احتجاجا على النواقص والاضرار المزرية والنقص في الغرف وعدم صلاحية عشرات المدارس للتعليم خاصة في منطقة النقب.

وشهدت مدرسة ابن خلدون في ام الفحم اضرابا انذاريا امس الأحد، احتجاجا على عدم استكمال الترميمات فيها، ونظم الطلاب مسيرة انتهت عند دار



اول تقهول قوة اوروبا الاقتصادية التي هي سياسية؟!  
 عضو وفد مراقبة الانتخابات في نيكاراغوا في تقرير خاص بـ  
 الانتخابات

هكذا ساهمت امريكا في انتصار مونتس اليمين!

هكذا منه الاصل

## جمعة ويوم

توجد عندنا مشكلة تشبه العبث، تتعلق بتاريخنا. تاريخنا كشعب في هذه الديار وكذلك كحركات سياسية. وكتابة التاريخ هي مشكلة تاريخية مزمنة، إذ أن ما كتب من تاريخ عن البشرية لا يمكن شاملا، وانقص في معظم الأحيان على الكتابة عن الزعامات والملوك والرؤساء، فيما أهمل تاريخ الأبطال الصغار، الذين صنعوا التاريخ، شعوبا أو مناضلين فقرا أو لئلا أو فقرا أو المركز أو فقرا أو الأغنياء في التواضع. لكن العصر الحديث حل جزءا كبيرا من المشكلة، مع انتشار الصحافة وتطور وسائل الإعلام وتنامي المعارضة والانتفاخ والمكاشفة وضعت إعلام التيار الواحد وحكم القيار الواحد. ومع ذلك، فنحن ما زلنا من دون تدوين للتاريخ الخاص بشعبنا عموما وبهذا الجزء منه بالذات، الجماهير العربية الفلسطينية في إسرائيل خصوصا. ولذلك، نجد استهسا لا غير عادي لنفس الحقائق وتشريرها، أن كان على مستوى الإعلام أو على مستوى المحاولات الفردية لكتابة بعض صفحات التاريخ أو على مستوى الأحزاب والحركات السياسية، التي تطعن خلائق التاريخ لأهداف ذاتية ضيقة.

أحدى المحطات البالغة الأهمية والحساسية من تاريخنا، هي مجزرة كفرقاس. وهي أيضا لا تسلم من تشويهات. وفي هذا الأسبوع، إذ نحني الذكري السنوية الأربعين للمجزرة، لا نجد لأداة المتكاملة لتاريخنا من قبل جرائده. نعرف قصة المجزرة وصحاحها من كتبها، من كتاب أصدره الكاتب أميل حبيبي، عندما كان رئيسا لتحرير «الاتحاد» منذ خمس عشرة سنة. ونعرف بعض الوقائع الإضافية، من كتاب أصدره الحزب الشيوعي الإسرائيلي، في الأسبوع الماضي. بالإضافة إلى عدد من الأفلام الوثائقية القديمة والجديدة. ولكن، القصة الكاملة، الظروف المحيطة بالمجزرة، قصة الوصول إلى قرار ارتكابها الدقيق، الأبحاث التي جرت والقرارات التي اتخذت لأغراض المعلومات عنها، الجهد الذي بذل للتحقيق عنها، الحرب التي تعرض لها أولئك الذين كشفوا عنها وأسباب هذه الحرب وتفاصيلها، شكل المحاكمة المبرر وكيف تغير وإلى أي مدى، لجنة التحقيق التي أقامها رئيس الحكومة آنذاك، دافيد بن غوريون، وما توصلت إليه، دور كل حزب سياسي في إسرائيل وكل عضو كنيست وكل صحيفة في تلك الفترة.. سلبا أو إيجابا، دور القيادات السياسية العربية فردا من أعضاء الكنيست إلى المختارين إلى رؤساء السلطات المحلية، دور الشخصيات الاجتماعية العربية، ماذا فعل فلان وصادا لم يفعل، ما هي الدروس التي تعلمناها من مجزرة كفرقاس.. ماذا كان رد الجماهير العربية في إسرائيل على المجزرة وأين كان كل طرف وكل فرد في هذه الحركة.. معظم هذه الأمور غير معروفة.

لأننا لا نقوم بإرجاعها الكامل في كتابه هذا التاريخ، بشكل تسجيلى وموضوعي، ماذا لا نقوم بإرجاعها هذا؟

# لماذا لم نكتب، بعد، الحقيقة الكاملة عن مجزرة كفرقاس؟

أولا لأننا مقصرون. وثانيا لأنه لا يوجد لدينا مؤرخون، يأخذون على عاتقهم كتابة التاريخ بشكل موضوعي نزيه. وثالثا لأن هناك أمور، إن كشفت، ستثير حساسيات وعداوات وفنائح ونحن في غنى عنها. ما هي مواقف أعضاء الكنيست العرب في تلك الفترة؟ فمن المعروف أن تسعة نواب عرب انتخبوا في الكنيست الثالثة (١٩٥٧/١٩٥٨ وحتى ١٩٥٩/١٩٦٠)، هم: نائبان في الحزب الشيوعي - توفيق طوبى وأميل حبيبي وسبعة نواب آخرين، خمسة منهم في قوائم عربية هم: سيف الدين الرضوي وجبر معدي ومحمد فليس وفارس حمدان ويوسف خميس وصالح سليمان وصالح خنيس.

ماذا كان دور الرؤساء والمختارين العرب، عندما أعلنت جماهيرنا العربية في إسرائيل (بقيادة ولادة الحزب الشيوعي) الاضراب العام (١٩٥٧/١٩٦٠) احتجاجا على المجزرة في كفرقاس. وقد تم اختيار ذلك اليوم بالذات لأن محاكمة المجرمين السرية بدأت فيه؟ - إذا كشف القاب اليوم أن هناك مجموعة شخصيات عربية أصدرت بيانا تنكّر فيه للاضراب وتعلن أن لا علاقة لها به وأن عناصر متطرفة هي التي وطحها فيه، لماذا سيكون رد فعل الأحياء من الملتحقين على ذلك البهتان أو رد فعل القاريهم أو اقارب الذين انتظروا منهم إلى رحمتهم تعالى؟ - وماذا سيكون رد فعل أولئك المسلمين العرب أو متدرا المدارس الذين تصدروا للنشاطات الشعبية ضد المجزرة، أن كان ذلك في كفرقاس أو بقية قرىنا ومندنا العربية، وأهملنا بأن تصل إلى... والشيوعيين الحزبيين؟ إلى المختارين؟ من بين هؤلاء، نريد اليوم كشف حقائقنا السياسية وقسناة وظلمين.. وقسليب العزوبة.. والخ.. فمن يكتب التاريخ الحقيقي عن تلك الحقبة؟

## نظير صبحلي

لقد ثارت عندنا هذه الاسئلة، في الواقع، منذ عدة سنوات عندما بدأت تنتشر موجة تشويه حقائق التاريخ. وزادت لدينا الحاجة إلى كل مناسبة وطنية، من يوم الأرض، إلى ذكرى كفرقاس إلى نشاطات التضامن والاضرابات والمهرجانات العامة الخ.. وعندما قرر مجلس كفرقاس المحلي، هذه السنة، تكريم السادة ماير فلتر وتوفيق طوبى ولطيف دوري والنقاش الذي ثار إثر ذلك (الكنس مسيس وأدري الفيسري ولطيف دوري)، صادت هذه الاستلثة التاريخ لتطير بالحاح أكبر. كسما لا شك فيه أن أهل كفرقاس، أو طرحت لديهم دراسة تاريخية موضوعية نزيهة حول المجزرة، لكأنت اتخذت قرارات عدة أخرى.

اننا نشرنا إلى جانب هذا الكلام، رسالة من السيد لطيف دوري يردها على ما نشرناه في هذا المكان تماما في الأسبوع الماضي بقلم اليكس مسيس الذي يتصل بل عن سبب تكريم لطيف دوري ويقول أن من رأيه أن الذي يستحق التكريم، إضافة، هو أدري الفيسري. ونحن ننشر رد السيد دوري بكل الاحترام، لأن هذا حله علينا.

والسيد لطيف دوري هو رجل سلام معروف بنشاطه المثار ويعبر من الوجوه المشرقة للشعب اليهودي في إسرائيل، تربطنا به أرواح صداقة وشراكة في الخندق الواحد. ولكن، في مقالة - ومن حيث يدري أو لا يدري - يظلم جبهتنا والاتحاد، معلما ظلمنا من قبله أرواحنا في مجلس كفرقاس المحلي واللجنة الشعبية.

الأخيرة في كفرقاس لم يشيروا أبدا للدور الجديدة «الاتحاد» في تغطية أحداث المجزرة ومعالجة الحركة. ولطيف دوري يدعي أن «د» مشاعر كانت أول جريدة تنشر عن تفاصيل المجزرة وذلك - كما أكد هو - في ١٩٥٦/١٢/٢٠.

لما هي الحقيقة؟ لقد وقعت المجزرة كما هو معروف في يوم الاثنين ١١/٢٩/١٩٥٦، ما بين الخامسة بعد الظهر وساعات المساء المتأخرة. وكان ذلك للمجزة، واحدة من عدة عمليات إجرامية وألقت حرب السوء (الديوان الثلاثي على مصر) التي نشبت في اليوم نفسه. وكان «الاتحاد» تصدر، آنذاك، مرتين في الأسبوع - الثلاثاء والجمعة - في ١٩٥٦/١٢/٠٣، صدر أول عدد من «الاتحاد» بعد المجزرة، لكنه لم يتضمن سوى بضعة أسطر عن الحرب. فالعدد لا يقل في الخامسة مساء، في تلك الأيام.

- العدد التالي كان في ١٩٥٦/١٢/١٢، وقد امتلأ بأثاء الحرب ولكن من دون إشارة إلى المجزرة. - الجبر الأول عن المجزرة نشر في ١٩٥٦/١٢/٩، ولم يكن معروفا بعد أنها مجزرة. ومن هذا العدد فصاعدا، نشرنا «الاتحاد» أخبارا متتالية، عدة أخبار في العدد الواحد. - في عدد ١٩٥٦/١٢/١٣، وعلى الصفحة الأولى، نشرنا كبر من كفرقاس يتضح منه أن «الاتحاد» تلك المعلومات في نشرها. لكن الرقابة العسكرية الصارمة منعتنا في ذلك الحين. ولكي نلت «الاتحاد» نظر القراء، لوجد في غير عادي، يومها أبقت مساحات بهيضا في الخبر (انظر الصورة) مع أن هذا ما محطوب حسب تعليمات الرقابة.

وتحاول «الاتحاد» نشر تفاصيل المجزرة، في كل عدد، ولكن الرقابة قمعها. فتراوشت نشر التلميحات، تارة تنشر قصيدة للشاعر عبد الوهاب البستاني (العراقي) عن مجزرة يفتعل فيها آلا مبالون وهم عائدون من الحقل إلى بيوتهم وتارة تلجأ إلى الاعتقالات أو المقتلات. وتطالب بمحاكمة المجرمين. وكما باراز، والحكومة ترفض تقديم تفصيلات وأقية إلى الكنيست جبهة كفرقاس (بنا) على طلب توفيق طوبى - ١١/٢٦/١٩٥٦ - والاتحاد» تدعو إلى الاعتاتية لاجتماع لجنة شعبية في كل بلدة وقرية عربية للتحا من أرواح المواطنين من جرائم القتل «الاتحاد» - ١١/٢٠.

وعندما قام النائبان ماير فلتر وتوفيق طوبى بإعادة كفرقاس بطرق جانبية تحت خطر القتل من الجنود الذين يطرقون القرية، بتفاصيل مرعبة، وقبل أن يصيهاها في مذكرة حاول نشرها «الاتحاد» وكسما من ذلك. لكن كنيست «الاتحاد» (١١/٢٣)

تلج فيها وتكتب «حادث كفرقاس» الديرياسيني. ولم تكشف بهذا

وكنت في الانتفاضة:

«الدما، الزكية التي سكنت في كفرقاس قد علمت شعبنا درسا قاسيا لا يمكن أن يمحى من ذاكرته أبدا. فشعبنا يعلم أن هذه القرية الشكيرة ظللها المزعزون الحرة، فسرقوا جميع أصواتها في الانتخابات الماضية، وقدموا لقوائم الحكم العسكري موهبتها أن الاعتماد على الحيط الراقف بظفها.

.. لقد جرلت الدما، الزكية التي سكنت في كفرقاس وهم - وأبعد عن الشر وغني له - من نفوس شعبنا إلى الأبد. فخرتفع الروح التضالية، شعبنا بعد ادراكه الأكيد أن طريق الركب والتفرقة توصل إلى كفرقاس. ان شعبنا ينظر باحتقار وازدراء إلى هؤلاء المزعزين الذين يحاربون تنوعه على وهم الخنوع وسعوا لتفترقة صفوه واضعاف مقارعتة لسياسة الاضطهاد القومي وجرو إلى مشارف كفرقاس».

وهكذا، ورغم التعصيم، فسان «الاتحاد» تلج، وتعطي طرف الحيط، عن المجزرة، لكن الأهم من ذلك تحلر من الطريق الذي قاد إليها وتشير إلى الطريق لمقاومتها ولا تتعد في دعوة المواطنين إلى إقامة لجان حماية شعبية لمقاومة أية محاولة أخرى لتكرار كفرقاس.. وهذه كانت البداية فقط.

في ١١/٢٧/١٩٥٦ حاول «الاتحاد» مرة أخرى نشر مذكرة طوبى وفلتر، التي تحتوي على كل تفاصيل المجزرة. فخشط من الرقابة مرة أخرى. ونحن نعرف أن هيئة تحرير «الاتحاد»، آنذاك، بحثت إمكانية النشر رغبا عن الرقابة. وكان واضحا أن مثل هذا النشر سيجني أغلاق «الاتحاد» ومطبعته. ولم يكن في حينه سوى «الاتحاد» منبرا للحقيقة وموجها للناس في مثل هذا الظرف العصيب. فاختارت أن تلتمز بتعليمات الرقابة، وتعمل بوسائل أخرى على إيصال الحقيقة، وذلك جنباً إلى جنب مع نشاط كتلة الحزب الشيوعي في الكنيست (٦ نواب، هم بالإضافة إلى طوبى وحبيبي وفلتر - شموئيل ميكونس وأستر فلنسكا وموشيه سنه).

وقد عكست «الاتحاد» كل نشاط جرى في البلاد لكشف الحقيقة ومحاكمة المجرمين. وهاجمت أعضاء الكنيست العرب الذين لم يسمع لهم صوت، بل تغيروا جميعا عن جلسة كفرقاس التي عقدت بنا. على طلب الكتلة الشيوعية للبحث في موضوع كفرقاس، والذي طرغوه من باب آخر (لأن الكنيست رفضت بحثه مباشرة). ونقلت «الاتحاد» الأحياء الساخنة من جلسات الكنيست، التي حاول النواب الشيوعيين استغلالها لكشف المجزرة.

وحاولت «الاتحاد»، في كل عدد تقريباً، أن تستغل حزب «مهام» (كان له ٩ أعضاء كنيست وكان شريكا في الحكومة وله وزيران هما إسرائيل بزلزي ومروخاي بطور)، فتهاجمه وتتهمة بالمشاركة في الكرامة في الكنيست التي أيدوا فيها حرب ١٩٥٦ بالكامل ولم يتطرقوا فيها إلى المجزرة. لا بل أن عضو الكنيست مثير يعري، كان قد ربح بضم قطاع غزة إلى إسرائيل «ويهدا يصبح عدد المواطنين العرب في إسرائيل نصف مليون إنسان. وتكون مناسبة لأن تحقق لهم المساواة».

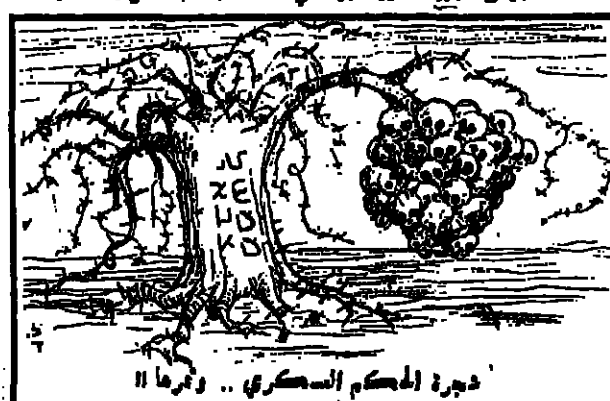
بالطبع، السيد لطيف دوري، عضو سكرتارية «مهام» النظرية اليوم، كان في ذلك الحين شابا صغيرا ولا يتحمل المسؤولية عن قيادة حربه. ولكن حربه يتحمل مسؤولية من دون شك. بيد أن هدف «الاتحاد» من الهجوم كان تحريك هذا الحزب وتغييره لكشف ما يعمره وعدم السكوت على حملة التعصيم، خصوصا وأن الحكومة بدأت تفكر في وسيلة لاسكات الشيوعيين وأخراجهم من القانون في تلك الأيام.

لقد امتلأت وسائل الإعلام الإسرائيلية، يومها، بالمقالات التي تعتبر الشيوعيين خونة. وهكذا فتره ضدهم أعضاء الكنيست والوزراء، مثل هولدا مسير. وطرح مشروع قانون لمكافحة الجاسوسية، كان واضحا أن الهدف منه القضاء شرعية الحزب الشيوعي. وفي الوقت نفسه قامت الحكومة بحملة اعتقالات واسعة ضد الشيوعيين وقامت بنفي حوالي أربعين منهم، خصوصا في منطقة المثلث. وكل هذا تم من دون تحرك أي صوت في البلاد، لا من اليسار ولا من اليمين.

وكشفت «هصولام» يومها (١٩٥٦/١٢/٢٧)، القاب عن محاولة لاستبعاد الشيوعيين حتى عن الحركة من أجل كفرقاس. فقالت: «عضو الكنيست شوك (صاحب جريدة «هآرتس») يحاول إقامة لجنة من جميع الأحزاب في الكنيست لاحتجاج على مجزرة كفرقاس. وقد وجد تأييدا واسما من أعضاء الكنيست، الذين أصبحوا يخشون ارتفاع نفوذ الحزب الشيوعي بين العرب بفكر



أحد جرحى المجزرة. صورة ظهرت في عدد ٥٦/١١/٢٣ من «الاتحاد»



جرحى المحكم العسكري.. وها

المبادرة في هذه القضية بيد النائب توفيق طوبى.

ونعود إلى الكشف عن تفاصيل المجزرة.

في ١٩٥٦/١٢/٤ تبث إذاعة مسيركو بالعربية، لأول مرة تفاصيل المجزرة، كما وردت في مذكرة توفيق طوبى وماير فلتر. ثم يبدأ النشر عنها في الصائم. ويتعاطف الضغط على حكومة بن غوريون لتكشف الحقيقة. ويبحث مسألة المجزرة في الكنيست، لكن من دون تفاصيل، سوى تلك التي أدلى بها بن غوريون وتحدث فيها عن وعمل وحشي خاطيء أصرب عن أسفه له وأعلن عن تعرض أهل كفرقاس ببلغ «والدية» لهم حسب التقاليد العربية (الك ليرة عن كل قتيل)، وزعم أن أهل كفرقاس مكروه.

وتنشر «الاتحاد» كل هذه الأمور وتتاقشها وتلند ما هو كذب.

وفي التاسع عشر من كانون الأول ١٩٥٦، تسمح الرقابة العسكرية لأول مرة بنشر تفاصيل المجزرة. ويكون ذلك يوم الأربعاء. فتنشرها «هصولام» في يوم الخميس ١٩٥٦/١٢/٢٠. وتنشرها «الاتحاد» في يوم الجمعة ١٩٥٦/١٢/٢١ بالتفصيل ومع الشهادات الحية أيضا، لأنه لا يوجد عدد آخر في يوم سابق.

لذلك، من الجانبية للحقيقة أعطاء وصيد النشر لصحيفة «هصولام»، صحيفة «مهام»، وهذا لأن في هذا فلما شديدا ل «الاتحاد» ودورها المميز والفريد، الذي لم تقترب منه أية صحيفة أخرى في إسرائيل أو العالم. وتواصل نشر الشهادات من المجزرة والمقالات عن المجزرة منها.

ولا يتوقف دور «الاتحاد» هذا خلال أربعين سنة.

وبالنسبة، فلي الوقت الذي ارتكبت فيه مجزرة كفرقاس

## دوري في جمع الشهادات

رد على مقال «٤٠» عاما على مجزرة كفرقاس» الذي ظهر في «الاتحاد» بتاريخ ١٩٩٦/١٠/٢٥

الكس مسيس يقرر من يستحق التكريم ومن لا يستحقه فيما يتعلق بالكشف عن مجزرة كفرقاس، ويسأل أيضا: وما هو كسط لطيف دوري في ذلك؟

من وصول النبا المرعب إلى مركز «مهام»، عن طريق أحد أعضاء كيبوتس «هصورشيم» للجساور لكفرقاس، ذهبت إلى هناك، وعلمت من المختار أن بعض الجرحى موجودون في مستشفى بيلنسون. وخلال زيارتي لهم، يوم السبت ١٠/٥/١٩٩٦، جمعت منهم الشهادات الأولى التي أشارت إلى المذبحة الرهيبة. بعد عشرة أيام من ذلك التاريخ زار عضو الكنيست، ماير فلتر وتوفيق طوبى، قرية كفرقاس وجمعوا شهادات وضعها النائب طوبى في مذكرته التي أرسلها إلى شخصيات جماهيرية بتاريخ ٥٦/١١/٢٣.

وأرسل «الاتحاد» اليهودي العربي للمساراة في الحرق ومذكرة مشابهة، تضمنت الشهادات التي جمعها، إلى مئات الأشخاص والصحفيين. ووصلت هذه الشهادات إلى طاروة الحكومة بن طريق إسرائيل بزلزي الذي كان في حينه وزير الصحة عن «مهام»، والذي عارض محاولات التغطية على الجريمة وطلب محاكمة المسؤولين عنها علانية.

من الجدير التأكيد على أن ضغط الرأي العام المتور والصحافة التي ولقت إلى جانبه اضطر رئيس الحكومة وزير «الامن» في حينه، دافيد بن غوريون، إلى إلغاء الرقابة عن نشر تفاصيل المجزرة بعد (٥٠) يومين من ارتكابها. علندا تفسرت مقال «صاح الدماء» الزعبي في كفرقاس» في صحيفة «هصولام» بتاريخ ٥٦/١٢/٢٠، التي كانت الصحيفة الأولى التي نشرت القصة الكاملة من المجزرة المرعبة وتضمن ذلك شهادات الجرحى.

هذه الشهادات المزعومة شكلت فيما بعد القاعدة والمرجع للحكومة العنصرية التي أجرت تحت ضغط الرأي العام والصحافة، وتحولت إلى وثائق رسمية لها.

لا أساس من الصحة لأدعاء مسيس بأن «الصهيد» ينشر الكرامة وقتل ليله، ولزنت السلطات البشع عما جرى، لأنه قبل أن يصدر الكرامة في كانون الأول ١٩٥٦، كانت قد أرسلت في تشرين الثاني ١٩٥٦: الكذبتان المذكورتان: «الحقيقة» هي أن «تاريخ» هذه الحقائق التي يرويها المذكورين لم تصدر الكرامة وأثارة الرأي العام - هو الذي أدلى إلى إلغاء الرقابة. من الرقابة التنازل أبدا كان قسطنطين في ذلك، فلي بشرة وكل شيء عن كفرقاس» - التي كان الكس مسيس أحد مصيديها. الكنتين، لفرتت كل الشهادات التي يبيها من جرحى كفرقاس مع الأيام الكامل.

(الطيف دوري - ربات غان)

بالضبط، ارتكبت مجزرة أخرى في غزة راح ضحيتها ٤٨ قتيلا وهشرات الجرحى. هذه المجزرة لم يذكرها أحد في بلادنا، سوى «الاتحاد» والحزب الشيوعي. وفي كل تمليلات «الاتحاد» كانت تتحدث عن مجزرة وليس مجزرة واحدة.

أن كل ما سبق ذكره هو ليس لرد على السيد لطيف دوري وليس محاولة لتدوين الحقائق التاريخية، فهذه مسألة تحتاج إلى جهد أكبر من هذه العجالة. لكنه يأتي لخط في إطار لفت النظر من الحقيقة المغطى ببعض القش والسمات والتشويهات. وهذا منه، بالأساس، دعوة إلى كتابة موضوعية للتاريخ والكتابة الموضوعية تحتاج ليس فقط لقراءة «الاتحاد» في تلك الفترة، بل لقراءة دور «مهام» و«هصولام» و«المرصاد» و«هآرتس» وكل الصحف الصادرة آنذاك. وبحسناج لقراءة ديوتوكولات الحكومة ديوتوكولات جلسات الأحزاب المختلفة ووثائق الجيش وجرس الحدود والمخابرات، فالمسألة تستحق ذلك. وليس فقط في موضوع كفرقاس، بل في كل المواضيع الأخرى. لهذا التاريخ يستحق الحياة، كما هي وكما هو، من دون تقييد. حتى يعني كل ذي حق حقه، لا أكثر ولا أقل. فلي هذا التاريخ عبرا كبيرة لنا جميعا. كلنا بحاجة لها، من أجل أنفسنا ومن أجل مستقبلنا.

هكذا عند الأصل





شيراك وتيتباير في لقائهما الأخير - هل ستشهد دورا اوروبيا سياسيا فاعلا في الشرق الأوسط ؟

في لقاء مع د. اندريه عيشيت، المختص في السياسة الأوروبية..

## أوروبا، لاعب جديد قديم

شيراك هو ديغولي واضح ■ ألمانيا لا تزال مترددة في الدخول سياسيا الى المنطقة بسبب التزامها التاريخي لاسرائيل ■ بريطانيا تحاول الامتناع عن الدخول الى صراعات، تكون الولايات المتحدة فيها ■ قد ينشأ وضع يباين فيه الاتحاد الاوروبي الى فتح سفارة لدى السلطة الفلسطينية ■

● اجري اللقاء: هشام نفاع ●

أوروبا تحاول العودة بقوة الى الشرق الاوسط كلاعب سياسي. ولكن الشرق الاوسط ليس الهدف بحد ذاته، رغم اهميته الواضحة وإنما محاولة أوروبا أن تعيد صياغة دورها كلاعب دولي اساسي في العالم، وحتى كقطب امام الولايات المتحدة.

د. اندريه عيشيت أحد الباحثين المختصين في مسائل الاتحاد الأوروبي والسياسة الأوروبية، والمحاضر في جامعة حيفا، يؤكد أن أوروبا غير مستعدة للعب دور تكون فيه مجرد ممول لأن هذا ملائم للسنوات الماضية. أما اليوم فإن أوروبا مصرة على ترجمة الاقتصاد الى تأثير سياسي.

● والاتحاد: في أعقاب جولة الرئيس الفرنسي جاك شيراك الأخيرة في المنطقة، وزيادة عدد وزراء خارجية الأوروبيين مؤثرا أيضا، هل يمكن التحدث عن توجه أوروبي جديد نحو الشرق الأوسط؟  
- د. عيشيت: هذا توجه أوروبي جديد لم يكن في الماضي بسبب عداوة كانت قائمة بين دول الاتحاد الأوروبي. هنا استغنى روسيا من الصورة لأن وضعها مركب أكثر، ولكن فرنسا تقود هنا عملية تشارك فيها (١٥) دولة أوروبية، ولجأها الأبرز هو الحصول على مراكلة الدول المذكورة على إرسال مبعوثين عن المجموعة الأوروبية (بغير إسبانيا لديه) الى المنطقة، للقيام بدور سياسي في العملية السياسية. ولكن هذا النجاح يصعب الآن، إذا ما قارناه بعدم نجاحهم في إرسال مبعوث خاص عن المجموعة، جاك ديكر، أحد الأشخاص المركزيين.  
ورغم ذلك فإن هذا التوجه هو توجه فرنسي في الأساس. له جذور تاريخية. زعم يهدف الى القرب للولايات المتحدة. ليست وحدها هنا. وهذا يعود الى القوة الاقتصادية التي تتمتع بها فرنسا.  
● والاتحاد: ولكن هناك تردد ما لدى بريطانيا وألمانيا مثلا من الدخول الفاعل للمنطقة سياسيا.  
- د. عيشيت: نعم. ألمانيا لديها التزام تاريخي معها من التحرك نحو إسرائيل. فهي غير قادرة على القيام بخطوات قد

تفسر بأنها معادية لإسرائيل. ولكن فرنسا لها سياستها المميزة نحو الشرق الأوسط لاسبابها التاريخية الواضحة. مثلا هي التي قادت مؤتمر فينيسيا (١٩٧٩)، الذي اعترف بالشعب الفلسطيني ودمت. أي أن هناك تاريخا وراء التوجه الأوروبي الحالي.  
● والاتحاد: وهذا يعجز الفوج الحالي، بالمقارنة مع تلك الفترة؟  
- د. عيشيت: اليوم هناك وجه تشبهي. ففي معاهدة «ماستريخت» بين الدول الأوروبية، هناك بند يسمح باتخاذ سياسة خارجية مشتركة. أي أنه من ناحية قضائية، يوجد في الاتحاد الأوروبي أساس، لانتهاج سياسة مشتركة، والفرنسيون يقولون هنا، أن هذا استمرار طبيعي للمعاهدة.  
● والاتحاد: وماذا بشأن بريطانيا؟  
- د. عيشيت: البريطانيون في علاقة قوية مع الولايات المتحدة. وهم يتمتعون من عن الدخول في أي صراع مباشر تكون الولايات المتحدة فيه، ولكن من ناحية الاتحاد الأوروبي، فإن هناك شعورا أكثر لديه بالقوة. فعلا، هناك قانون أمريكي يمنع الاتجار مع كوبا، ولعل أيام قليلة اتخذ الاتحاد قرارا، بأنه سيستعمل عقوبات مضادة، في حال فرضت عليه عقوبات إذا أقام علاقة تجارية مع كوبا.  
ومن هنا، فإن شيراك حين اتى، جرفته عن موقف واضح الى جانب السلطة الفلسطينية. فهو الرئيس الذي يولي الأول بعد بومبيدو، وحسب الديبلوماسية فإن المصالح الفرنسية سابقة لكل شيء، حتى لو لم توافق عليها الولايات المتحدة.  
● والاتحاد: وإذا كانت حاجة للدخول في تنافس أو أكثر من ذلك، فإن فرنسا سمدخله مع الولايات المتحدة.  
- د. عيشيت: نعم، فالأمور الأساسية التي تخصن لنفع العملية السياسية هي أوروبية. وأوروبا تريد ترجمة ذلك الدعم الى تأثير سياسي وفعلي. ويضاف الى ذلك أن الشرق الأوسط كان دائما

## أوروبا، لاعب جديد

### قديم

(تتمة من ص 4)

منطقة مفضلة بالنسبة لأوروبا. وفي دمشق لم يكتف الرئيس شيراك بالتحدث عن المصالح الاقتصادية والاستراتيجية والثقافية للفرنسا في المنطقة، بل أنه تنازل عن دين ما على سوريا، رغم أنه ليس ديناً للفرنسا، وإنما لعقد من الدول الأوروبية.. ويجب الإشارة الى أن مواقف فرنسا ليست ولا - سامية، فمن السهل قول هذا.. ولكن شيراك هو أحد متابعي طريق ديغول.

● والاتحاد: هل يمكن الانحسار بأن الخط السياسي الأوروبي الخارج، سيغلب على كل الخلافات الداخلية في الحلية الأوروبية؟

- د. عيشيت: على المدى البعيد نعم. ولكن بعض الدول ستكون حلوة في السباح للفرنسا باحتلال مكان مركزي في تلك الحلية.

● والاتحاد: فعلا؟

- د. عيشيت: برأبي أن ألمانيا وبريطانيا سطمعان هذا الدور. وأيضا إيطاليا بشكل أقل حدة.

● والاتحاد: بخصوص إيطاليا، هل توافق أن تراجعاً كان في حدة ليجتها مؤثرا حول المشاركة السياسية في المنطقة؟

- د. عيشيت: نعم بالطبع كان تراجع ما. ومن الصعب علي تفسير ذلك، فالسياسة الخارجية الإيطالية غير واضحة المعالم، وربما كان هذا ينسب لمشاكلهم الداخلية. ولكن فرنسا ما زالت على نفس الموقف، لأن الفاعلية السياسية في المنطقة بالنسبة إليها تعني اسوأ جديدة، ومصالح اقتصادية.

● والاتحاد: هل يمكن أن ينشأ وضع في المدى البعيد تكون فيه إسرائيل مهدومة، أمريكا، والعرب أوروبا، ويعيث تكون هناك تقسيم واضحة وحتى حاد؟

- د. عيشيت: بالطبع يمكن.. أي أن يكون هناك لاعبان دوليان مركزيان: أوروبا والولايات المتحدة. ولا أتوقع أن يصلا الى صراع مفتوح.. لأن أوروبا غير معنية بالأساس بوضع تلعب فيه الولايات المتحدة لوحدها. فالأوروبيون بأوروبا خطهم السياسي نحو المنطقة، بخصوص القضية الفلسطينية قبل أن تبدأ المفاوضات والعملية السياسية عامة. وهنا يمكنهم الادعاء بوضوح، بأن رؤيتهم هي التي لعبت.

● والاتحاد: وابن ستكون روسيا في وضع كهذا؟

- د. عيشيت: اعتقد أنه سيمر عدة سنوات تكون روسيا فيها على الهامش بسبب مشاكلها الداخلية. وهنا أشير الى أن بريطانيا

(وزير الخارجية الروسي) ليس وصفيلا لإسرائيل، بالضبط روسيا

معنية بالمنطقة اقتصاديا. وهذا سيكون له ثمن ما بالنسبة للفرنسا.

● والاتحاد: إذا افترضنا أن هذا التوجه الأوروبي سينجح، فكيف سيؤثر مباشرة على ميزان القوى داخل المنطقة؟

- د. عيشيت: لا شك أنه سيكون هناك مشكلة جديدة بالنسبة لإسرائيل. ولكن هنا ما قاله وزير الخارجية الجديد ليفي عن رفض أي دور دولي عند الولايات المتحدة، فإسرائيل مهدومة أمريكا، وتحاول الإبقاء على الوضع مع لاعب واحد، والمعادلة واضحة هنا: كلما كانت الولايات المتحدة أكثر مركزية في العملية السياسية، فإن هناك حليفا واضحا لإسرائيل.

● والاتحاد: ولكن هناك لفرقا بالطبع بين شكل هذه التقسيم (المفترضة) وبين التقسيم التي كانت سائدة في فترة الاتحاد السوفييتي.

- د. عيشيت: نعم، هذا يختلف. ولكن يمكن القول أنه لو كان بيرس في الحكم فإن أوروبا ستكون أكثر حذرا في معاملاتها الدخول الى المنطقة.

● والاتحاد: لماذا؟

- د. عيشيت: لأن أوروبا تدخل الى الصورة بسبب طابع الحكومة الحالية. أما في فترة راين - بيرس فقد كانت التقسيم مختلفة، أوروبا تنجز البنية التحتية للعملية السياسية، والولايات المتحدة ترعاها.

والسؤال بالنسبة لأوروبا اليوم، هو الاتفاق الداخلي - على مستوى الدول الأوروبية - على المقترحات المشتركة. لأنه لو ساروا وفق الطرح الفرنسي الراض، فقد تنشأ خلافات داخلية لديهم.

● والاتحاد: بنظرة أوسع، هل سيقتل الأوروبيون محاولاتهم للدخول السياسي في الشرق الأوسط، الى مناطق أخرى في العالم؟

- د. عيشيت: اعتقد أن هذا هو أساس القضية. لأن أوروبا تريد وكأنها تجري امتحانا للزواجا هنا، إضافة الى مصلحتها الواضحة في منع أي التجار في الشرق الأوسط، لأنها تريد منطقة مريحة للتجارة ولبيع المصالح الاقتصادية.. وبالاستناد الى معاهدة ماستريخت، فمن الواضح أن لدينا توجه متبلورا ومشعركا على المستوى الأوروبي، وهو يقوم بتحديد موانع من عدة قضايا.. وربما يكون أحد قرارات الاتحاد الأوروبي هو فتح سفارة أوروبية لدى السلطة الفلسطينية. وإسرائيل واعية بالطبع الى أن أوروبا هي الشريك الاقتصادي الأول، خاصة وأن لديها عجزا تجاريا معها يصل الى (٧) مليارات دولار. فإسرائيل تسفوره منها أكثر بكثير مما تصدر إليها.. وهذا إضافة الى التهديد الأوروبي بتجميد اتفاقيات اقتصادية مع إسرائيل.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

● والاتحاد: سؤال أخير بخصوص القضية القدس. كيف تتوقع أن يكون الموقف الأوروبي تجاهها؟

- د. عيشيت: رغم أنه من الصعب توقع موقف كل دولة على حدة، فمن الواضح أن أوروبا تكتفي بقرارات الأمم المتحدة بهذا الخصوص. فلا توجد أي مبادرة أوروبية في القدس مثلا. أي أن هذا المجال (القرارات الدولية) هو الوجهة لديهم.

هكذا منذ الأصل



السيدة ماجدة عمرو (٢٧ عاماً) من الحليل تعاني منذ أكثر من سنتين من مرض في الكلى يحتاج إلى إجراء عملية مستعجلة، ولكن، وكما يقول زوجها الأستاذ مروان عمرو، «الوضع الاقتصادي الصعب لا يسمح لنا بدفع تكاليف العملية سواء في إسرائيل حيث تصل تكاليفها إلى أكثر من (٢٥) ألف شيكل، هنا إذا وصلنا الدور، أو في العراق حيث كما علمنا تصل التكاليف إلى (١٠) آلاف دولار مقابل العملية والكوت».

ويضيف الأستاذ مروان: «لقد قررنا أن نتوجه إلى العراق لإجراء العملية، لقد أرسلنا جميع الفحوصات وعلمنا أن هناك كلية تناسب جنس زوجتي، ولكننا حتى اليوم لم نتمكن من جمع نصف هذا المبلغ، وأمام هذا الوضع اضطر إلى العمل الإضافي في ساعات بعد الظهر بعد أنها في العمل في وطنيتها».

ويقول الأستاذ مروان إن الأطباء سجلوا اسم زوجته ضمن المختارين للترحيل، ولكن دورها طويل وها يحتاج إلى سنوات، ووضعها الصحي يتدهور يوماً بعد الآخر دون أن تتمكن من تقديم أية مساعدة لها، ويضيف: «بعد استفسارنا عن تكاليف العملية في دول غربية مختلفة تبين أن دولة العراق في الأرض وعليه قررنا التوجه إلى هناك إذا تمكننا من جمع المبلغ».

المريض الذي لا يوجد منه أي أمل في العيش، وأسلوب التوجه إلى الأهالي وكيفية اقناعهم بالمواصلة على التبرع بأعضاء مريضهم، فلأسف هناك العديد من الأطباء والمرضى يرغبون التبرع للعائلة شفقة على وضع المريض خصوصاً إذا كان طلاً، ومن جهة أخرى تتسنى جنية «ادي» إلى زيادة الرضى عند المواطنين حول هذا الموضوع وجمع تبرعات أكثر عدد ممكن من المواطنين على بطاقات تبرع بأعضائهم.

المؤسسات المسؤولة إلى إيجاد حلول لمشكلة النقص بعهد المتبرعين دون اضطراب المريض إلى البحث عن بائع لانتقاد حياته واضطرار المواطنين المحتاج إلى بيع عضو في جسده ليضمن لقمة العيش، وفي هذا الأسبوع القيم يرمز دراسية للأطباء والمرضى لطرح المشكلة أمامهم، وكما قالت السيدة رينا رحمان، مديرة جمعية «ادي»، فإن الأطباء والمرضى دوراً كبيراً في زيادة عدد المتبرعين سواء في تحديد الوقت المناسب عند

ويقول: «منذ سنتين عاود وضعي الصحي يتدهور وقرر الأطباء إجراء عملية زرع كلية مرة أخرى ومنذ ذلك الحين وأنا انتظر أن يرن هاتف البيت لأبلاغي بقدوم دوري، حتى أنني اشتريت الجهاز الخلوي (البلقون) حتى يتمكن الأطباء من الاتصال معي في كل وقت يريدونه».

ويقول السيد حمد، أنه عند إبلاغه بضرورة إجراء عملية زرع أخرى، قرر أن يتوجه إلى مصر لإجراء العملية، ولكن بعد ذلك تراجعت عن قراره على أمل أن يتوفر لي دور لإجراء عملية وناقض حياتي من العذاب، فأتينا يومياً أضع للدنيا، وبسبب المتاعب التي واجهتها في المستشفى، قررت إجراء الدياليزا في البيت، وساعدني الأطباء على ذلك، وحضر مرضى خصيصاً لارشادي، فهذا يخفف من عنائي حتى يأتي دوري لإجراء العملية والتدخل من هذا العذاب».

#### في العراق

(١٠٠٠) دولاراً \* إلى جانب مصر تعتبر العراق إحدى أكبر الدول التي تتم فيها تجارة الكلى، إذ يصلها المئات من المرضى من مختلف الدول العربية، وبين هؤلاء



\* أسعد حمد \*

المرضى الفلسطينيين. فهناك ونتيجة الوضع الاقتصادي الصعب يضطر المواطن المحتاج إلى بيع كليته بأسعار زهيدة، وأغالبية الساحقة لا تطلب أكثر من ألف دولار، وفي حديث مع الطبيب العراقي د. حسان عاكف الذي يعمل في أربيل قال: «أن هذه الظاهرة، بدأت تزداد بعد حرب الخليج، والعراقية في عمان، جناد الله العبيدي، أن تكون مثل هذه الاجتماعية المتضررة بما اضطر

أما المماناة التي يربها مرض الكلى فلا يمكن وصفها، كما يقول السيد أسعد حمد من الناصرة، «أنها آلام تراقق المريض كل ساعات اليوم للدرجة أن المريض لا يستطيع تحمل أي خطأ أمامه، وهذا الوضع لا يقتصر على مرعد الدياليزا، والسيد حمد أجرى عملية زرع كلية في إسرائيل لكن وضعه الصحي لم يتحسن،



\* صالح خيو (من اليسار) برفقة المهندس المصري الذي باعه كليته \*

«ادي» لدعم زرع الأعضاء، رينا رحمان، فإن نسبة التبرع في إسرائيل تساوي (٣٠) متبرعا لكل مليون شخص، فيما تساوي النسبة في العالم (٤٥) متبرعا لكل مليون شخص، وهذا الوضع يشكل قلقاً على مستقبل المرضى مما يدفعهم إلى البحث عن أي مصدر لشراء العضو لزراعة. ويضيف رحمان: «الوضع الذي نعيشها في أعقاب النص في عدد المتبرعين تدفع المحتاجين إلى عرض أعضاء جسمهم للبيع، وهذا أمر أراه غير إنساني، فبما كانت حل المشكلة للطرفين، إذ يمكن حل هذه القضية إنسانية من الدرجة الأولى، إذ ستكون الضحية في هذا الموضوع، الطبقات الشعبية والمواطنون الذين يعانون من أوضاع اقتصادية صعبة، ولذا فالمشكلة اجتماعية أكثر من كونها طبية، إذ أن المرض الذي يعانيه رجل مشكلته بعد زرع الكلية مشابهاً ولكن المشكلة تبقى عند المواطن المحتاج إلى

واليوم، نسبة الموقعين على التزام في البلاد لا تتعدى (١٥٪)، وهذه النسبة تعتبر منخفضة مقارنة مع دول غربية إذ تتراوح النسبة هناك ما بين (٢٥) و(٤٥)٪، والنسبة في بلداننا تساوي النسبة في السعودية على سبيل المثال، أما المحتاجون فيمكن أيضاً حل مشاكلهم الاقتصادية قبل وصولهم إلى مثل هذا الوضع. ومن جهته يقول د. أحمد عيد: «ليس من السهل إقرار قانون جديد يتيح للمواطن بيع عضو من جسمه، فبدون شك هذه القضية إنسانية من الدرجة الأولى، إذ ستكون الضحية في هذا الموضوع، الطبقات الشعبية والمواطنون الذين يعانون من أوضاع اقتصادية صعبة، ولذا فالمشكلة اجتماعية أكثر من كونها طبية، إذ أن المرض الذي يعانيه رجل مشكلته بعد زرع الكلية مشابهاً ولكن المشكلة تبقى عند المواطن المحتاج إلى

«إذا أقر قانون يتيح بيع الأعضاء فالضحية ستكون الطبقات الفقيرة، فهل المشكلة اجتماعية أكثر من كونها طبية؟»

## شغل إقتصادي

### «التبرع بالأعضاء»..

### التي تجارة سوداء؟؟

□ هناك نقص كبير في عدد المتبرعين في البلاد وأكثر من ألف مريض ينتظرون عمليات الزرع، ومن جهة أخرى هناك أشخاص مستعدون لبيع كلاًهم للخروج من أزمته الاقتصادية.

□ أحدهم سافر إلى مصر واشترى «كلية» أحد المصريين مقابل (١٢) ألف دولار، ودفع (١٨) ألف دولار إضافية مقابل إجراء العملية والإقامة في المستشفى.

□ في العراق، حيث الوضع الاقتصادي متدهور، يصل سعر الكلية إلى أقل من ألف دولار، وإذا لم تتوفر المعدات اللازمة في المستشفيات هناك تجرى عمليات الزرع في المستشفيات الأردنية

#### تقرير: آمال شحادة

● الموضوع المركزي الذي يشغل لجنة هلستكي العليا في إسرائيل هذه الأيام، هو التبرع بأعضاء الجسم وخطورة تحويل المرضى في البلاد إلى تجارة سوداء، كما يجري في بعض الدول.

وقد أثير هذا الموضوع منذ فترة وتضمن بالأساس سؤالاً مركزياً: هل تتحول عمليات زرع أعضاء الجسم إلى موضوع تجاري مسعور؟ بمعنى هل يسمح لمواطن يمضاني من أوضاع اقتصادية صعبة، ببيع عضو من جسمه، وبشكل خاص الكلية، مقابل مبالغ من النقود؟

لقد سبق وكشف في البلاد عن أطباء كبار، عملوا كوسطاء بين مرضى ومواطنين يعانون من أزمة اقتصادية عرضياً ببيع أعضائهم، من أجسادهم. ووصل الأطباء على مبالغ تقديمية وأجرت العمليات داخل المستشفيات الإسرائيلية بشكل سرّي، وفي أعقاب كشف هذا الموضوع أثير جدال بين المماناة في هذا المجال حول حق المواطن ببيع عضو من جسمه أم لا.

ويأتي هذا النقاش أيضاً، وكما أكد لنا الطبيب الجراح، د. أحمد عيد من مستشفى هداسا عين كارم: «بسبب النقص الكبير في عدد المتبرعين بأعضائهم والذي يؤدي فيما بعد إلى انتظار طويل للمرضى دون أن يصلهم الدور لإجراء عملية الزرع، وبالتالي يعيشون حياتهم للأساية يوماً بيوم، بمرافقة الآلام والمعاناة، وأمام هذا الوضع يضطر البعض إلى مغادرة البلاد لإجراء عمليات زرع على حسابهم الشخصي، والمقابل تتاح الفرصة أمام مواطنين يعانون من أزمات اقتصادية صعبة، لعرض أعضاء جسمهم للبيع، فهناك العديد من المهاجرين الذين يصلون للاستفسار إذا كان بإمكانهم بيع كليتهم مثلاً، وهذا بالأساس من المناطق الفلسطينية والأجانب الذين يعملون في البلاد، فهؤلاء، بدون شك، أوضاعهم

«نسبة الموقعين على التزام بالتبرع بأعضائهم بعد الوفاة، في البلاد، لا تتعدى (١٥٪)، وهذه نسبة منخفضة،

هكذا منه الأصل







مرزوق حليبي

### مواطنون على شاكلة دولتهم!

وكسان الحلم الذين غوروني الذي يروج له في السرايات الاراسي للسلطنة، وسيرة لكل عامل، وقد حاولت «حركة العمل» طمأنة الفقراء المهددين من المهاجرين اليهود الجدد بان لا بد ان يكون مستقبهم في «البيت القومي» الجيد زاهرا باهرا. ولا شك ان حزب «مباي» بأدواره كان جادا عندنا روح لفساد الحكم ولدى اطلاقه. ولا شك، ايضا، ان قادة هذا الحزب وعلى رأسهم بن غوريون، لم يحسبوا في حينه حساب وزير الداخلية الجديد، الياس هويسا، ولم يحسبوا في اسوأ كوابيسهم انه سيحل محلهم الاول ويحل محلهم الثاني. وما دام هو الحزب وهم السلافة!

يمكن الخوض في مسألة توسيع حاكمية الماسونيين على السلاح الشخصي من خلال موزونة الحق في الدفاع عن النفس، او من خلال إسقاطات ذلك على الامن العام وارتقاء نسبة الجريمة، او من خلال الموضوعة الامنية وضرورة شعور المواطن بالطمأنينة والحماية. وقد يكون الخوض من خلال هذه الزوايا كلها، لكن يبقى المبدأ الاساس خطرة الوزير سيروسا ان المواطنين على شاكلة دولتهم ولن اعراض الذين يلقون القبول بالتأكيده على ان الدولة على شكل مسواطينها وان كانت ارجح كسنة القبول الاول لاعتماد الراسخ بصفته وزير الامن الداخلي السابق، موشى شايال، قدر - ولدينا ما يكفي من اسباب للاعتقاد بأنه يعرف ما يقول - عند قطع السلاح المرتجعة في ايدي

المواطنين بـ ٣٠٠ ألف اضافية الى ٤٠٠ ألف قطعة سلاح في ايدي جنود نظاميين ودايين ورجال امن وشروطه وغيره ومن تدل على قوة حاملة بقدر ما الحاصرة او فوق المؤخرة، مشهد مألوف حيثما تجولنا في البلاد. ولا نتفقد ان الامر تابع من ضرورات امنية، شخصية او عامة، بقدر ما هو تابع من سلوك والماتشيو الاسرائيلي، ومن حقيقة كون المجتمع الاسرائيلي المأزول من جماعات جري استعدادهما من الشكليات، لا اعتقد ان قرار الوزير وتصويغات مؤيدي قراره تتعلق بالامن الشخصي الذي قد يتهدده لص او معتد بقدر ما هي محاولة لسلامة مجتمع عسكري النزعة في تعامله مع ذاته ومع الآخر، وعليه، فهو يتصرف كما ينبغي ان يتصرف جندي دائم الجاهزية في موقعه. ومن الطبيعي ان يشعر هذا الجندي بوجود العدو وعلى نحو دائم. اما اذا اخطى العدو لسان الجندي سيروسا بالثوم...

وربما لنفترض ايضا، وبحذر، ان المجتمع الذي قسام على انقاض مجتمع آخر وبين تشريده وتدمير كيانه، لا بد ان يشعر بأنه مظارد، لان هناك من يطالبه بالاستحقاق التاريخي الناتج عن خطيئته تاريخية. وحتى يكون كلامنا واضحا نقله الى مستوى التطبيق كسي ارض التواضع. اعتقد بنيتي من الجيسم ان الاسرائيلي القوي والجسور من عملية فصل الدماغ القابرة المستمرة منذ بدء الاستيطان اليهودي في فلسطين، يتوهم ان في كل زاوية مظلمة ولجج فلسطيني يرمي ان يقتل عليه. لا انقل ان يعد له التبعة على شكل حديد او قطعة سلاح

اخرى قد تصل الى حد المدفع الرشاش ان ظاهرا حمل السلاح التي ستعنى بحكم قرار الوزير لا تؤثر على ضعفه هذا ناهيك عما قد يضره من ذلك من اتساع في نسبة الجريمة. ونذكر على سبيل المثال ان الحصر ان الاحصاءات تؤكد لنا حقيقة ان غالبية النساء اللواتي يقضين بايدي ازوابعهن المسلحين يرمين بنار سلاح مرفضا لا اعتقد ان قرار الوزير وتصويغات مؤيدي قراره تتعلق بالامن الشخصي الذي قد يتهدده لص او معتد بقدر ما هي محاولة لسلامة مجتمع عسكري النزعة في تعامله مع ذاته ومع الآخر، وعليه، فهو يتصرف كما ينبغي ان يتصرف جندي دائم الجاهزية في موقعه. ومن الطبيعي ان يشعر هذا الجندي بوجود العدو وعلى نحو دائم. اما اذا اخطى العدو لسان الجندي سيروسا بالثوم...

غازي ابو ريا



### «انتبا: انتفاضة عالمية على امريكا»

لوق القارة الأوروبية... غير مرغوبة... جدا... امريكا... لا بد لها ان تطالب بتعويض عن سرقة اسلحتها واستعبادهم في امريكا... واسيا... بكافة شعوبها... جرت من امريكا... ناهيك عن معاناة اليابان من هيمنة امريكا الاقتصادية... بقوة قوايتها والدجعة وليس بقوة المنطق...

لم اقول ان بلاد الله الواسعة... لكن... انتبا... بتحمل عالمي من هذه المعركة الامريكية... الا يثير كل الاغصان الميتة... مع التجوّل الذي نحاول امريكا فرضه على مسرح الشرق الاوسط... وتقول العالم... هذه منطقتي... انا صاحبتي... وتحكم بين الاطراف بيران كفتة العربية على الارض... وكفة اسرائيل في المربع...

امريكا هذه... يعرفها العالم... كالملي يرش الشعوب بالدم... اما الفوج الثاني من الطائرات، فيحمل قطع الحفرى لمن شحات لهم الظروف النجاة... هذه... الامريكية... تعبر الشعوب غيظا... تحسروا بشفغ الى حكاياتها...

صار العرب والمسلمون يكرهون الذي حسبه غولا... وغولوا اين يسكن الغول الحقيقي... وهذا الغول يبحث عن سلسلة حكايات جديدة، بعيد بها والاطفال الصغار الى حنثته... ويأكلهم بشكل حضاري مع «قولة» على صدره... حتى لا تتسخ بلثته...

لكن جهاتنا لقد اصبح الغول مكشورا امام الجمبر والحكما... اليابان ترى انباءه، وجيبوتي تقرب بين الاطراف الجسدية والمخالب القاتلة...

هذا الغول الامريكي اصبح مكشورا خلق الله جيمعا... صورته مكشورة من بطن ضخامة الكرة الارضية... ولا يضع في قديمه الا اخية حديدية... يملك سلاطين الايدي وهي طوبلة جيمعا... تدل جرب القفرا في الهند... وخزان اغتيا في اوربا والسعودية واليابان...

هذا الغول الامريكي كان دائما قبل نصف الف من الصين... حتى ابتغى الانسان... والعالم الذي ندره يكره هذا الغول كثيرا... وبعد كل اصناف الرعي التي يفتنها تحت حياطة حقوق الانسان، وهو جبال معروف الى درجة التقليد الكامل لكل دولة يشكل... يشتم اسلام ايران وسرورها الفيني المعصب في ديوانه مع قادة اوربا... لم يقدروا... والخطير انهم... يربك حبة طوبلة جندا... واطرف منها مسيحته، ليجمع مع طالبان الفاصتان ويظهر دبا ابائي طلبة العلم الذين الاسلامي لما حاكم كسيدة؟ لا لا تراصن الجهاد؟ اضربوا يا ابحائي اعداء الله... ولكم الجنة من الله في السموات... والدولارات مني على الارض... قاتلوا لوجه الله! لا طمعا في مال او سلطان...

هذا الغول الدجال، لم يصبح سيد الارض بعدله وكرمه... بل بصرته ووزرته... واستطاع ان يقع العالم قراية القرن الكامل... ان هذه «الزعة» هي العرب والمسلمين من خطر الشيوعية... ولما زال الخطر المرحوم، برز الخطر الحقيقي اسم كل عصابة اوربا والمسلمين...

وما زالت وسائل الاعلام، وبمبها كعنايب المكرين كاذبة... ان القرن الحالي هو قرن امريكا... والقادم سيكون كذلك... لكن، الحشر بالخطية والاراحة... لاني على قناعة تامة، بان الشيعة الامريكية، بدأت تلغض نفسها بقلتها... ونحن الآن ليس في مرحلة صعود امريكية، بل في يدة مرحلة الهبوط... شعوب الارض جمعا... تحس بانها مستعززة للنامية الدجالة، القدم العسكرية الامريكية...

محمود ابو شنب

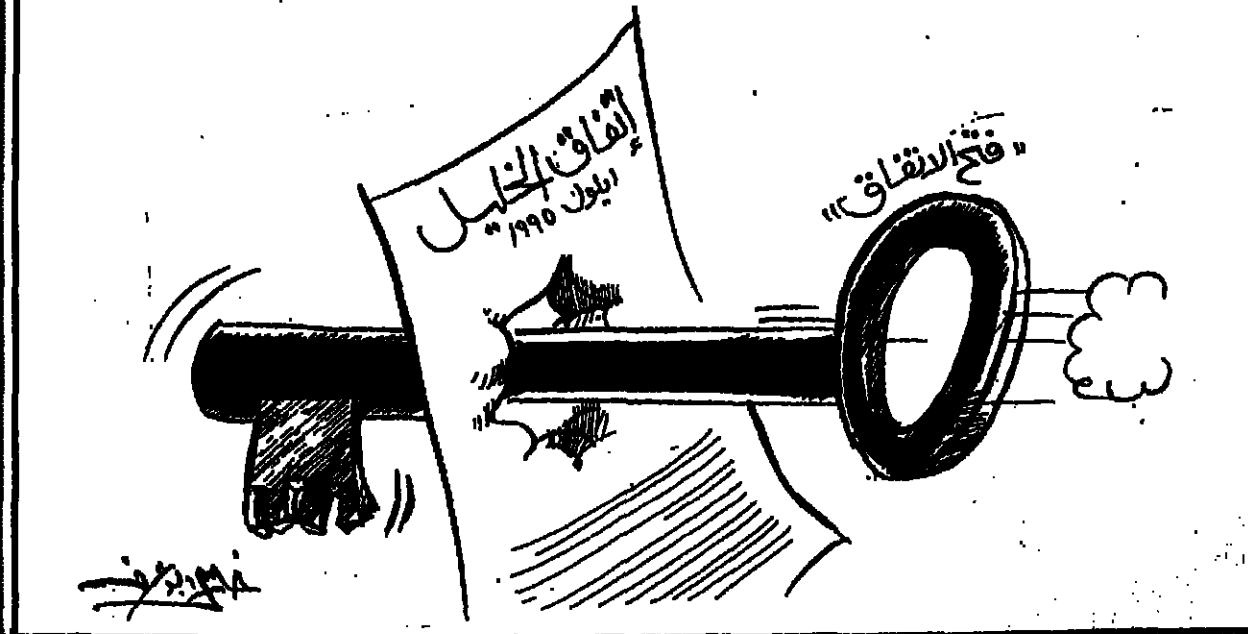
### يرمون الفلسطينيين بدائهم...



يرمون الفلسطينيين بدائهم... ولكن... ياتي مسيحا تقديم ميزانية الدولة للنقاش والقرار... ولكن... الميزانية تشمل العديد من التقليلات، ومن البنود التي تم التقليلات الفقيرة، التي يبدو ان امرا لم يكن مصدر قلق لاية حكومة، فما بالك بحكومة ليكودية... غير ان «باطال» الدفاع عن الفئات الفقيرة في الائتلاف الحكومي، والذين اصبحوا وزرا، بفضل تصويت هذه الفئات لاتخاذها بهذا... الابطال، يهين صانعين صرخين محتجين، ثم يندأ اصراهم بالخطوط الشديدي حتى انقطاع النفس، وقر الميزانية بالقرعة الاولى كما هي، وربما قر بالقرعة الثانية الاخيرة بتعديل هامشي هنا او هناك...

ولكي تخرس الحكومة اصوات الشركاء فيها، حتى عن الصراخ الحاد اخترعت خطر اندلاع حرب مع سوريا، وضرورة اعداد الجيش وتزويده بكل ما يلزم لحوض «حرب وهمية» ضد سوريا «دفاعا» عن الدولة، التي لا يهددها احد... وهكذا، وبهذه الذريعة تسد الحكومة الفواه شركاتها في الائتلاف... فالذريعة الامنية، هي البقرة المقدسة التي لا يتناقص فيها احد، واذا ما قلصت الحكومة في بنود الميزانية واتزلت الضربات بالفئات الفقيرة بادعائها ان هذا هو مصلحة الامن... كان ذلك فصل الخطاب...

ولكي تخرس الحكومة اصوات الشركاء فيها، حتى عن الصراخ الحاد اخترعت خطر اندلاع حرب مع سوريا، وضرورة اعداد الجيش وتزويده بكل ما يلزم لحوض «حرب وهمية» ضد سوريا «دفاعا» عن الدولة، التي لا يهددها احد... وهكذا، وبهذه الذريعة تسد الحكومة الفواه شركاتها في الائتلاف... فالذريعة الامنية، هي البقرة المقدسة التي لا يتناقص فيها احد، واذا ما قلصت الحكومة في بنود الميزانية واتزلت الضربات بالفئات الفقيرة بادعائها ان هذا هو مصلحة الامن... كان ذلك فصل الخطاب...



### حلمي حوسان واكذوبة التسعاشيش

ومع صدور هذا المقال على ورق اليوم، قد يكون كورمان قد اطلق سراحه (ولم لا أهل وزج منشورا!) وربما يقدم الى المحاكمة او لا يقدم... صحيح ان الطفل مات، وصحيح انه مات بضربة آلة حادة... لكن صحيح ايضا انه سقط (لا أسقط) على الارض، والارض ملى بالآلات الحادة... وسواء... ثبت موت حلمي بسبب الضرب المبرح المباشر، او بسبب البسوط نتيجة المطاردة الباهرة، فان سلاسل حقيقته لن يتحقق طامحا ان الفصل العنصر في بلادنا، ككتفي بالضابط مع ضحية في حوران وضحية في غيرها، وتبلغ القسى يتسارعها بالتصريح بان مسرفة قار غير قانونية... ليشتي؟

لا لاها على ارض مسرورة، بل لانها القست على وارض الدولة (طبعها دولة اسرائيل) بدون تخطيط وبدون مزاولة كجزئية! وربما رقت طابغ السر، ولا فكيف لم تعلم الحكومة

فلدرمان هو الآخر «أني غيرا لاني شرا»! جاء بلنجان شاي ساخن ليلهمه الى النابتة يعيل ديان! فهل ذلته ان احدا ما دفعه من الخلف، فانكأ على وجهه، وطار لنجان الشاي، فاصطدم صدر يعيل ديان به! قاما كما سقط حلمي شربة اعياء!

وسجلوا اماسكم لتتصف القرن القادم، ان امريكا عاتبة الى مزاوله التي كانت قبل اكتشافها سنة ١٩٤٧... واذا استمرت في اساليب القسوة التي اصابت مهنة امريكية... ولي هذا السباق... لا بد ان اقول رحمة الله على كروموسون لانه جرب واكتشف... ولكن... من الضيق مع الاستاذية ان تخبره بان العالم اكبر منك وجلا لو كان ما اكتشفه ما زال مجهولا...

ولنا اني مثالي بخصيصة سرية في كل منظر في اسرائيل، وان جارك القريب احق بالصادقة والحب والافان من شريكك البعيد... «

هكذا عنه الفصل





## كيف ساهمت أمريكا في انتصار مرشح اليمين في نيكاراغوا؟



• صور من الانتفاضة الشعبية التي بدأت عام (٧٨)، وادت الى قلب نظام الحكم الدكتاتوري، وتسلم الجنرال أورتيغا للسلطة



حتى اليوم الاخير، لن تقدم قوة شبيهة ضد حكومة تصمد فيها أمريكا. لقد ادركت أمريكا ان الشعب الفاتح لم يحمي الهياكل الاجتماعية سريعة لعامة الناس ما يشكل لوجيا خطرا في المنطقة بأكملها. من المعروف ان أسوأ مرحلة للعلاقات الثنائية بين أمريكا ونيكاراغوا كانت في عهد الرئيس السابق ريفين الذي أعلن بدوره وقف المساعدات الأمريكية لنيكاراغوا بعد ٣ أشهر من وصوله الى البيت الأبيض كما فرض حظرا اقتصاديا شاملا عليها بالتابع البترول ووكالات الدم الدولية بوقف مساعداتها لنيكاراغوا.

واخطر ما كان من السياسة الأمريكية تجاه نيكاراغوا تجنيد ودعم عصابات الكونتراس التي بدأت بقتل جرحائها على البلاد من خلال الهندرس الواقعة الى الشمال من نيكاراغوا.

لقد ساهمت أمريكا بشكل مباشر وغير مباشر في ترويض الاوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والفلسفة لدى الشعب النيكاراغوي التي صورت لغيرها تشامورو عام ١٩٩٠ واسقط حكومة أورتيغا غوما من الحرب والكرات الاقتصادية، وهذا الشعب نفسه اسقط أورتيغا مرة ثانية طانا انه بذلك يجعل السلام على يد ألمان صديق أمريكا وروا كان هذه في محله خاصة اذا استعزلت المساعدات الأمريكية لنيكاراغوا؟

في ان اضيق ان نيكاراغوا تشكل مرتعا خصبيا واستراتيجيا لأمريكا لضرب كوبا، الدولة الوردية في أمريكا الوسطى التي لم تنصع لها، فعمل الادارة الأمريكية لان قلب نظام الحكم في كوبا وهذا ما صير عنه بشكل ضمني جيمس كارتر في رده على سؤال أحد الصحفيين وعضو مؤسسين الديمقراطية في كوبا؟

تجدر الإشارة الى ان ٧٥٪ من السكان يعيشون حول ريف خط الفقر وبلغت نسبة البطالة ٦٠٪ ويبلغ معدل دخل الفرد شهريا ٣٠٠ - ٤٠٠ كوردوبا اي ما يعادل ٥٠ دولارا أمريكيا، وحسب جدول الـ UNDP ١٩٩٦ سجل نيكاراغوا اليوم المرتبة ١١٧ بين فقر الدول.

(تتمة من ص ١٤)

لانتخابات فقد بينوا ان (٨٪) من اصحاب حق الاقتراع لم يتمكنوا من التسجيل بسبب عدم توفر بطاقات هوية واوراق ثبوتية على الرغم انهم تقدموا للجنة العليا للانتخابات بطلب لتسهيل استصدار الاوراق الثبوتية اللازمة، الا انهم يعتقدون ان نقص التنظيم في العملية الانتخابية على عكس انتخابات ١٩٩٠ في عهد الحكومة الساندينيستية كان عقبة رئيسية امام تسجيل مؤيديهم.

تجدر الإشارة هنا الى انه لا يوجد تقليد لدى النيكاراغويين في الحصول على بطاقة هوية وبالتالي كان عدد الذين سجلوا ويحوزتهم هوية من إجمالي عدد السكان (٣,٩٩٩,٠٠٠) فقط مليون انسان.

لقد دلت النتائج الأولية وكذلك تقارير المراقبين الدوليين على ضعف حاد في عملية التثقيف المدني لاعداد الشعب لعملية التصويت. ومن مشاهداتي الشخصية كمراقبة دولية لعدد من بطاقات اقتراع الرئيس في أحد مراكز الاقتراع (هرنندا) في العاصمة مناجيرا تبين ان عددا كبيرا منها كان لاغيا بسبب وضع إشارة (x) بجانب أسماء عدة مرشحين بدلا من اختيار مرشح واحد.

وعلى الرغم من ان أعمال العنف كانت قليلة نسبيا وحدثت بعض حالات القتل الا انها بقيت حالات معزولة على عكس أعمال الفش والتلاعب التي شكا منها العديد.

في المؤتمر الصحفي الذي عقده أورتيغا يوم صدور النتائج الأولية اكد انه لا يخشى نتائج الانتخابات بسبب التناقضات الواضحة بين الاصوات الحقيقية التي وضعت في صناديق الاقتراع وبين النتائج التي اعلنتها الـ (CSE).

ومن الجدير ذكره ان الرئيس الأمريكي الاسبق، جيمي كارتر، قد أعلن في المؤتمر الصحفي الذي عقده في نفس اليوم ان عملية الانتخابات كانت نزيهة ونظيفة وديمقراطية.

وفي مقابلات صحفية أجريتها مع عدد من رؤساء مراكز الاقتراع وهم ينتظرون نساء ورجالا، في صفوف بشرية طويلة تضم المئات منهم امام مقر اللجنة العليا للانتخابات لتسليم عهدهم من بطاقات الاقتراع والنتائج والادوات، عبروا عن مخاوفهم من التلاعب والاحمال، قالت لي احدهم: «انظري كيف تعامل، لا يوجد أي احترام لنا، اننا نلقى هنا منذ حوالي الساعة الثامنة من مساء امس والان الساعة الواحدة ظهرا..» تعجبون، جرى ونقول كل هذا تحمل هذه الاكياس على اكتافنا وتكاد تسقط منها الاوراق وفي الدخان بأخضرنا منا ويراكمونها في القاعة دون عناية او اشراف مما يعني فقدان الكثير والمخول من إمكانية فحصها من جديد في حالة التقدم بشكوى لاعادة عملية العد.

في تحليل نشطاء سابقين في جبهة التحرير الساندينيستية ومنهم وزيرة الصحة السابقة دورا ماريا تيليزر والصحفية دورا فليكش اكدوا ان وراء فشل أورتيغا أسباب عديدة منها الموضوعي ومنها الذاتي ومن أبرزها الحملة الضمنية المناهضة له التي شنتها بعض الفئات الفلاحية والتي ركزت على صور الحرب الأهلية مع عصابات الكونتراس مما عزز مخاوف وهواجس الناس من تكرار هذه الحرب ومن عواقبها الرهيبة من قتل وتشريد وتجريد إيجاري.

قال لي أحد المواطنين: «نحن لا نصدق أورتيغا حتى ولو قال انه يترشح نحو السلام وخاصة مع أمريكا».

كلما قام إشاعة الاقتصادية القردية هذا والبالسة للسكان كانت أحد الأسباب وراء دعم الفئراء أيضا للحزب الليبرالي، قال لي احدهم: «وليد ألمان لانه صديق أمريكا» أما أورتيغا فهدر عهدها، اليانكيز هم مالكو العالم اليوم، هم يساعدون الاغنياء والفقراء على حد سواء، سيجهلون لنا الرطائف، أما أورتيغا فلن يجعل لنا سوى الجمعية العسكرية الاجبارية والصوف الطويلة امام المخبر لشراء وغيف من الجوع.

وقد انتقدت وزيرة الصحة السابقة الخطأ الفادح الذي ارتكبه جبهة التحرير برفضها أورتيغا للرئاسة بعدما فشل في انتخابات ١٩٩٠، وأشارت الى الضغوطات الهائلة من قبل مؤيدي وانصار أورتيغا من أجل ترشيحه والمحاولة دون ترشيحه، علما بأنها اقوى المناقسين لندبال أورتيغا، وتجدر الإشارة الى ان دورا ماريا تيليزر ناشطة في مجال الدفاع عن حقوق الانسان ومن المبادئ للانفصال عن جبهة التحرير وتشكيل حزب الاصلاح الساندينيستي الى جانب سرجير زيميراز. ويضم هذا الحزب الذي غاض الحركة الانتخابية عددا كبيرا من المثقفين الساندينيستيين. وقد شكل هذا عاملا ثالثا أدى الى فشل أورتيغا.

اما العامل الرابع فقد كان سوء اختيار الجبهة لمرشح حمزة مناجيرا الذي يعتبر ثاني اهم منصب في نيكاراغوا بعد الرئيس، فقد وضع كشارلوس غومز البصيص الجيمس لاورتيغا والذي يقضي منذ ٧ سنوات في نفس السجن، الا انه هرب بهجومه الايمن على عدد كبير من الساندينيستيين مما جعل له أعداء كثيرين.

ماذا عن دور الكنيسة؟

يضع من زيارته لنيكاراغوا ان هناك تراثا دينيا عريقا للكنيسة



• جانب من إحدى المظاهرات في نيكاراغوا

يعتبر الحزب الأول حزبا عرقيا له باع طويل في تحرير البلاد من السيطرة والتبعية الأجنبية وتطهيرها من الدكتاتور سوميرو كما وأصل سياسة مد الباب في وجه المخابرات الأمريكية لتدخل في شؤون نيكاراغوا. هذا إضافة الى القاعدة الشعبية العريضة له في طول البلاد وعرضها خاصة بين أوساط اللاتين والجيش والشرطة.

اما الحزب الآخر فهو ائتلاف ضيق للأحزاب التالية: ليو ليو، حزب توحيد أمريكا الوسطى، الاتحاد الشيوعي والحزب الوطني الليبرالي (حزب سوميرو التقليدي) وحزب زعيم الائتلاف أليسان. كما يعتبر هذا الحزب الوريث الشرعي لنظام سوميرو وهو حزب يعتمد على دعم وتأيد الطبقة العليا التي لا تتجاوز الـ ٥٪ والطبقة المتوسطة (١٥ - ٢٩٪) ومليوني عائلة سوميرو. ومن الجدير ذكره ان أولاد أليسان كان قد أعلن عن ترشيح نفسه للرئاسة قبل أشهر في ميامي بالولايات المتحدة الأمريكية بحضور انصار والاراد عائلة سوميرو.

هذا وقد تبنت استطلاعات الرأي بحصول أولاد أليسان على (٤٠٪) من الاصوات وأورتيغا على (٣٠٪) اما في المكان الثالث فكان فرديريو التوريو مرشح حزب الطريق المسيحية وهو حزب تأسس لحزب الميركا الانتخابية حيث حصل على (٣٪) من الاصوات. وفي الحقيقة فقد جاءت النتائج الأولية للانتخابات التي اعلنتها اللجنة العليا للانتخابات (CSE) نهار اليوم التالي ٢٩/١٠/١٩٩٦ قريبة جدا من الصورتين السابقة وكانت على الشكل التالي: الحزب الليبرالي (٤٨,٢٦٪) جبهة التحرير الساندينيستية (٣٩,١٠٪) والطريق المسيحية (٤,١٧٪).

لماذا فشل الساندينيستيون في انتخابات الرئاسة؟

حسب النظام الانتخابي في نيكاراغوا يجب الحصول على (٤٥٪) من الاصوات حتى يفوز المرشح بالرئاسة. وفي حالة عدم حصول أي مرشح على مثل هذه النسبة تعقد جولة أخرى من الانتخابات بعد خمسة أسابيع يفرضها المرشحان اللذان يحصلان على أعلى الاصوات.

لقد تبادل انصار الأحزاب المختلفة الاتهامات حول هيمنة الحزبين الكبيرين على وسائل الاعلام في محاولة منهم جرف الاصوات خاصة الـ (٣٠٪) من الناخبين الذين لم يقرروا بعد من سيصوتون. في المؤتمر الصحفي الذي عقده مركز كارتر يوم ١٩/١٠/١٩٩٦ تحدث مرشح خمسة أحزاب للرئاسة عن حقيقة احتكار الحزبين الكبيرين لبعض المصالحات الاقتصادية والقناعات التلفزيونية التي واصلت بث الدعايات الانتخابية حتى يوم الانتخابات، علما ان الدعايات الانتخابية كان مقروا ان تتوقف مساء الأربعاء ١٦/١٠/١٩٩٦ إضافة الى الدور القوي الذي لعبته استطلاعات الرأي والتي حسب رواية هؤلاء المرشحين أجريت من قبل شركات ومؤسسات أجنبية، خاصة أمريكية. في إشارة لهم لسؤال تكرر في معظم الاستطلاعات: من سيعطي بصرك، لاورتيغا، أليمان، آخرين؟ المرشحين على الأرجحية التي منحت للحزبين الكبيرين والتعيم الذي لاقيه بقية الأحزاب.

كما اشار هؤلاء المرشحين الى السبلية المتبعة في عملية التسجيل

## كيف ساهمت أمريكا في انتصار مرشح اليمين في نيكاراغوا؟



• جانب من إحدى المظاهرات في نيكاراغوا

الحديث عن نيكاراغوا ليس كزيارتها والتعرف عن قرب على الشعب النيكاراغوي الذي بالرغم من انتهاء مرحلة الثورة لا زال يمشي مبادئها وتعاليمها وروحها ولا زال يردد ويغنى شعاراتها.

انه شعب متناثر بإبداء الثورة الساندينيستية لدرجة كبيرة جدا وتسممهم بعرقين عن أنفسهم قائلين: نحن ساندنيستيون ولنا وقالبنا ولكننا لم نعد أعضاء في جبهة التحرير الساندينيستية (FSLN). وتذكر من خلال احاديثهم عن الثورة انها مصدر فخر واعتزاز وان كانت سنواتها مليئة بالخطر والصعوبات الا ان كرامتهم الوطنية كانت فوق كل اعتبار.

ان زيارة لهذه الدولة كبرى دول أمريكا اللاتينية لا يمكن نسبها ابدا ليس بسبب اخلاص وولاء شعبها فحسب لاما لجمال وتنوع مناطقها الخلابة من بحيرات وبحر وانهار وقسم جبال شاهقة وبراكين.

منذ استقلال نيكاراغوا عن الاستعمار الإسباني عام ١٨٨١ بدأت الاطماع الأمريكية والبريطانية تصفح على السيطرة عليها بسبب موقعها الجغرافي الاستراتيجي، حيث كانت الاطراف تتجه نحو إنشاء قناة تربط بين المحيطين الاطلسي والهادون عبر الأراضي النيكاراغوية بالإضافة الى كونها مصدر للمواد الخام ومن أبرزها الذهب، القهوة، السكر والموز.

تمثال ساندينو العملاق

بالرغم من قيام حمزة مناجيرا (رئيس البلدية) أولاد أليمان بقتل حرب شعواء على الثورة الساندينيستية خلال السنوات الستة الأخيرة، اذ قام بطلا جميع اللوحات الجدارية الضخمة التي ترين شوارع العاصمة والتي كانت جزءا لا يتجزأ من حضارة وثقافة وتعليم الشعب هناك، الا انه لم يتمكن من تدمير التمثال العملاق لمؤسس الحركة الساندينيستية والمستمر ساندينو الذي رهن حياته لتخليص البلاد من السيطرة الأمريكية، والذي لم يسلم ابدا لليانكيز حتى تمكن من حمل الماريز على الانسحاب من البلاد عام ١٩٧٥.

ولكن لم يتمكن الشعب النيكاراغوي المحروم من لعبة الحرية ان يتصنع بها طعنا في عام ١٩٣٤ قام استعاز بوس سوميرو بأغنياء ساندينو وتصب لنبيه رئيسا على البلاد.

حكم الدكتاتور سوميرو

لقد حكم سوميرو البلاد على مدار (٢٠) عاما بالحديد والنار، مؤسسا لنفسه ولعائلته من بعده دكتاتورية لم يشهد العالم المعاصر لها مثيلا، اذ وضع دستوراً جديدا ليتمكن من اطياع سيطرته على البلاد وعلى ثروته هائلة، وقد بلغت ممتلكاته من اراضي نيكاراغوا ما يقضي مساحة السلاطون. ناهيك عن حقيقة انه كان دمية بيد أمريكا مقابل دعمها له لتثبيت نظام حكمه.

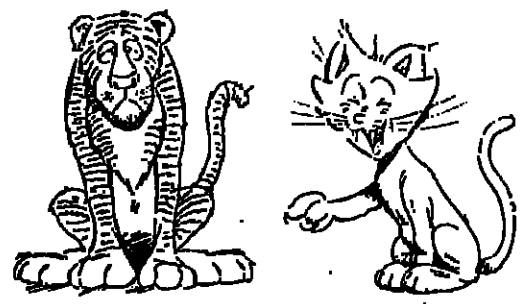
وتراوت ابنا، عائلة سوميرو الحكم حتى عملية اغتيال اجد القادة الشيوعيين المعارضين لهذا النظام، وهو «دور تشامورو» عام ١٩٧٨ فكانت الشعرة التي قصمت ظهر الجمل والشرارة التي افجأت الانتفاضة الشعبية الصارمة لي وجه الدكتاتورية المفاخرة، التي ادت الى قلب نظام الحكم وتسلم الجنرال دنيال أورتيغا مقاليد الحكم في العام ١٩٨٠ زارفا للفر والبنفس والفساد والامية والاضاح الصحية البالسة إضافة الى العديد من المشاكل الخطيرة الأخرى ومنها مقتل (٣٠) ألف مناضل اهان عملية تطهير البلاد من نظام سوميرو كما تضرر نصف مليون انسان.

نيكاراغوا تحتل المرتبة (١١٧) بين أفقر الدول، ٧٥٪ من السكان يعيشون حول وتحت خط الفقر وتبلغ نسبة البطالة (٦٠٪)

أمريكا ساهمت في ترويض الاوضاع في نيكاراغوا، فهل سيخيب انتخاب صديقتها أليمان السلام والرفاهية على هذه الدولة؟

هكذا منذ الفصل





على اذاعة

## «صوت العرب»!

فارتفع التشبيد الوطني: «من المحيط المائج الى الخليج الهائج، عبر موريتانيا والصومال، أمراً يا عرب أموال» وبعد أن توقفت أصوات «المحيط الهادئ والخليج الشائ» عن الخط واللطم، انبعث من باطن المديح صوت فواز النشار معلناً: - قبل أن يتجمد الزمن وتجمد معه العقول وتصاب الاشباح بالانعراج، التفت الباب أمام شقيقي في الرضاعة بديع عبد السميع وحليفنا لوقت الحاجة وأبو فجلة ابن راعي السجالات، مع لفت الانتباه الى ان الاولاني عنده مخ في رأسه وليس صندوق بوميا مثل الثاني، ليقدمنا لكم نشرة الاخبار الصباحية، التي نرشها يومياً خلال فرصة المحس دقائق الفاصلة بين حصص المذنبات المحلية ودرس السياسة الدولية، بدون مزاحمة وتلقا وانتهازية. واليككم الموجز بالنقط العريض:

« اخبار الدنيا: بعد ان تكللت دمشق وبيروت والقاهرة وعمان والقدس الاسرائيلية والقدس الفلسطينية بتزويد طائرات ال «إيروفلوت» بالبنزين، وألق وزير الخارجية الروسي يلفسني بريكوف على القيام بجولة دبلوماسية استعراضية في الشرق الأوسط، محاولاً إعادة الشيخ إلى صبا.

« اخبار الدين: من كفر ما أسعمرها القرد، «يطعمك حجة والناس راجعة» صممت الحجة فحبة، بياضة الجبهة العربية الطرية، على تنفيذ زيارة الى الديار المقدسة. رحبت مرتين. وكانت المرة الاولى قبل الاوان. وجاءت المرة الثانية بعد الاوان.

« اخبار الرياضة: في سياق العدو نحو بر النجاة فازت الارانب على الاسود.

« اخبار الفن: بعد جهد جهيد ولضال عنيد مرط اللسان «عرف الديك» من قلصه وركض نحو منزله، ليعرف سيمفونية: كوكو ريكو.

« اخبار الادب: حصل الناقد وحساس الاحساس» على علامة ممتاز، بعد دفاعه المستعبد عن اطروحة الدكتوراة التي قلدها حوله انتفاخ عند «الشعراء» وترهل «البداهة» وتوجيهه اصبع الاتهام الى آلهة الشعر «ومزا» التي انشلت بتجديدها شعرا.

« طريق اليوم: خمسة مع بعض للاغنياس» ويطاط مع بعض للفقراء.

وقبل ان تضيق العقول عند البطين، أسرع فواز النشار وقدم تنبيهاً، أسرة بجميع وسائل الاعلام وأعلن:

- حتى تكبرن لشربنا متكاملة لا بد من الاشارة الى انه سقطت، سهواً، قردة.

« اخبار العلم: تقول حكاية من حكايات الشعوب ان عقربا القبي سلحفاة على حالة تهر مرشكة على الانهيار. فطلب منها ان تنقله على ظهرها الى الحافة الثانية، فاعتزمت مبررة:

- أخاف ان تعيقني.

قرد المغرب:

- أمعقول..!

لمصلته وركبت ظهر غصن صلصا وسبحت به، وعند منتصف الظهر عصبها من رقبها. فصرخت:

- لماذا فعلت هذا يا هذا!

فاقتسم المغرب واجاب:

- لم استطع التخلص من طبعي.

فصاحك التابع وعذب:

- ظنك العرب الطبع غلاب!

فعمس المختار وصرخ:

- بلاش فطايح.. وطبق نيك على الباقي

## ليس للوجه الكسرة!

## □ بقلم: د. ادوار الياس □

المعد اسماء وسرمماركت» أم الياس الدرخاوية للشمار البلدية، مقابل لرن والد الشاعر احمد دحبر، بمشاركة التابع زوزو جبران الحيران وضيف الشرف «مرقص السعدان» الذي كان مشغولاً بأشغال السجارة من زغلول السجارة، والفضا الأخذ باعتبار العين وعين الاعتبار «حسلة الطرق الباب»، انطلاقاً من اياته الاغصير الرافض لقانون اساس المنطق الشكلي القتال، والدخان يسبب السرطان»، بحجة ان قانون اساس المنطق الجدلي الديالكتيكي بقوله: وكل من يدخل يمكن ان يصاب بسرطان الرئة، وكل من لا يدخل يمكن ان يصاب بسرطان الرئة، معللاً ذلك بأن الكرة الارضية يجعلها مصابة بجميع اصناف السرطان، بفعل السموم الكيميائية والدخانية التي تنفثها مداخن المصانع والبواخر البحرية والبرية والفورية، واكثر دليل على ذلك خرق الآزون الذي تحول الى معبر للصخور الطائرة والمخلوقات الغريبة التي تترك اشغالها في ما وراء الطبيعة وتأتي البنا لبعث الحرف والرعب في نفوس اهالي طمرة ودوبرية وصعفيي الصحف المحلية: من فهم ذلك «الصحفي» الالهي الذي عاشر القوم اربعين يوماً وتركهم، ثم عاد الى معاشرتهم ليصبح واحداً منهم، متسلحاً بملابس خلد هوائي لا يحلم مثله مدير ادارة مدرسة الصحافة الحائز على جائزة شركة البيلغوريات النظرة.

ولان مختار الوادي مطلع على فلكلكات تابعه الاخلاقية وفزعلاته الصاطفية، ومخالفة ان يخرجه أمام الضيوف بقوله: «مجرد ولا مقتول» والله معاهم وين ما راحوا حباينة». أسرع وقال:

- يرحم ايام زمان وكل من قاله: لا دخان بلا نار. الله لا يحرمني منك يا تابعي، افتح الملاج.

وما ان التابع على علم يقين بأن الفكرة بحاجة الى غسل وعصر ونشر، وأنه لا يصلح للروسية في زمن اللاروسية، قال للذات، التي لبني مكلفني، والله يبيحك يا طولة البال. وفتح الملاج على موية

## «اف.ام المقلات»!

ولعل صوت متعجب التفتات:

- اسمعي يا جارة والحكي لك يا كنة، البنت اخت الشب، وعمل الخير ما بدو مشورة. والشجرة لا تنقطع من اول ضربة. جريت من اول مرة وما بدعا تقع على رأسها طب. بالزائد عشرة، بالنقص عشرة ما بتفرق. جاء بشاريه واعتذر. فقلت له:

- ليش حاطط الحزن في الجرد؟ أنت حزين وقلبي التقيض.

فرد عليها:

- فليك اطيب من قلبي، وصرتنا عائلة واحدة معلومة على بعضها البعض. وما لي اطيب من ذلك.

فردت عليه:

- من فضلة خبرك وخبر الله. قصيدت السوق لانسوق شوية خضرة على شوية مأكولات وكلومات، فوجدت كبير الجزارين يلوح العجل المسن بجانب البقرة أم قرون.

وحكي لا يزعل الكبير وتصبح معه جلطة في المعدة، أسرع واشترت وقفت حق كبر كلادي. فقبضت وزعت:

- مطرح ما يسري يزي - اتاري المصاري يعطين عجايبا

فاقتبس المختار بحالة اشتزاز وضاح بجانبه:

- غير لنا المرحلة

فاقتبس التابع في وقفته الاستعدادية كالمرجع على الحائط المائل، وكف عن التلقت الى الشمال واليمين كالحريون وهو يتفجر على فرح البط الذي يتحرك في مخبئه مثل الديك الرومي الاعشى. وقال للذات:

- «آن اواني وجن الاوان ليهتم لي زماني». وحرك ابرة الراية

## غمزات!

« لا يُقَدَّر جدران الحق على اسس الباطل.  
« الاغبياء يعقدون المشاكل والاذكياء يحلونها.  
« من يتراجع دائماً لن يصل الى هدفه ابدا.  
« لا يضع العاقل كل ثقته في كفة الميزان.  
« المفاهيم والاخلاق وليدة المكان والزمان.  
« ما اروع اليوم الذي يصبح فيه جميع موظفي مكاتب العمل عاطلين عن العمل.  
« الانهزامي لا يُضرب الا في يوم العطلة.

## من اقوال الشعوب!

« يقول الفرنسيون:

- من لم يحبك صغيراً لن يحبك كبيراً.

« وتقول العرب:

- من شب على شيء شاب عليه.

« يقول الطليان:

- يغني بصوتين.

« وتقول العرب:

- يلعب على الحبلين.

« يقول الروس:

- رُزق قرو للبد قبل ان يصطاد.

« وتقول العرب:

- شمر قليل ان يصل الى النهر.

« يقول الاسبان:

- كلمة الشرف يجب تسديدها.

« وتقول العرب:

- وعد الحر دين.

« يقول الامان:

- يحاول اطفاء النار بالنار.

« وتقول العرب:

- جاء يحلها عماها.

## نشازيات!

« لان جارتة «فحمة السجور» غرقت في احلامها ولم توجه «مكر صوت» باجوتها صوب بكون جارتها الفاجرة وشمس الاصيل» التي أتت غشيبها الرنيح عن عين الرايح والجاني، ولم تهر مقللها المصور بخيار، «يا زوجة من ماله كلمة وخطار عند الاجاديد، ولا يملك قشة خشية» راحت على منسند اسعد الدبراي نومة.

وبما كان الدبراي يهرب السحلب ويلعب «غيبش يمش» مع شيخ الملاكة جبرائيل، انعقد الاجتماع الاستيعري الفوري في مضلة مختار الوادي موريس شخادي، الرابضة على الرخيف



## تقيل في حملة مكهربة

## نرتبط، الآن، بتلفزيون الكوابل ونحصل على هدية - بطانية كهربائية!

الشتاء على الأبواب ونحن في ترقب. من هم السعداء الأوائل الذين سترتبطون بالكوابل وينعمون هذا الشتاء بمشاهدة برامج مثيرة والتدفئة ببطانية دافئة؟ لا تنتظروا! اتصلوا حالياً لأن من لا يرتبط سيلحقه البرد فلا يغتبط! رسوم الارتباط ٥٠ شيك فقط. ٢٤ شيك رهنية على المبدال (محول محطات) بعشرة أقساط. مبدال ثان بنصف السعر

اتصلوا الآن: ٠٦-٦٤٥٨٢٢٨!



## تقيل - تلفزيون بالكوابل

الحملة سارية المفعول حتى ١٢/١٢/٩٦ أو حتى نلغى العرض

هكذا عند الدليل

## هواجس مسرحية



بقلم: راضي د. شحادة

في العالم تعتمد على دعم السلطة، فستطلب تلك السلطة شروطاً مسبقة على دعمها وليس بالضرورة أن تكون شروطاً معلنة، وأحياناً يكتبونها أن يبارس من تدعمه الرقابة الذاتية على نفسه خوفاً من خسارة رضى السلطة عنه ودعمها له.

وما إن علاقتنا مع السلطة الإسرائيلية لا تزال غامضة بسبب مشاكل هويتنا الفلسطينية وكون السلطة ترفع شعار دولة اليهود وأن مناداتنا بهويتنا الفلسطينية والقومية كشعب يقض مضجع السلطة فإن مسألة التجاري المستقل والجساد المرتبط بدعم السلطة لا ينطبق علينا، على الأقل في هذه المرحلة ويخلق الله ما لا تعلمون، فلربما في المستقبل القريب تزول هذه الصوائق ويؤيد الفلسطيني بالاسرائيلي واليهودي بالعربي ويتحول الصراع في منطقنا من صراع قومي أو ديني الى صراع اقتصادي فقط.

أذن فمشكلة مسرحنا أراحت ليست بين الجاد والتجاري وإنما بين المسرح السلطوي والمسرح المستقل والذي يحاول أن يبنى نفسه من خلال الاعتماد على قدراته الذاتية.

نحن نعلم أن كل المسرح في العالم، عربية كانت أم أجنبية، لا يوجد لدينا نفس المفهوم المعروف حول معنى المسرح التجاري والجاد. فالسرح الجاد في الدول الأخرى هو الذي يعطي بدعم من الدولة والمسرح التجاري يبنى نفسه بقدراته التجارية الذاتية معتمداً على رؤوس أموال مستقلة وهو المسرح الذي يروج نفسه بقدراته الدعائية والتجارية ويسوق لزيائته مسرحيات ترضي الذوق الترفيهي للمشاهد أكثر من الذوق الفكري الجاد، علماً بأن لديه القدرات الهائلة على البهرجة والتشديد على الشكل بشكل يعجز المسرح الجاد المقامرة مثله في الميزانيات لأنه لا يضمن الدخول إلا إذا كان الأمر مضموماً مسبقاً من دعم السلطة.

أما مشكلتنا نحن المسرح الفلسطيني في إسرائيل والشاذة عن باقي المسارح في العالم هي عدم وجود مسرح تجاري بالمفهوم الذي أوضحته سابقاً لأن مسرحنا لا يستطيع أن يعيش من دخل التفكر وجمهورنا لا يتهاون على المسرح. الجمهور الوحيد المضمون هو جمهور المؤسسات والمدارس.

المشكلة عندنا أن الذين يحاولون عمل مسرح جاد يريدون الاعتماد على قدراتهم الذاتية لأنهم يخافون أن هم قلداً للمسرح الجاد في العالم وأخذوا دعماً من السلطة، وليس كل المسارح الجادة

يقدم البرنامج الجديد ومشوار الجمعة، في التلفزيون التربوي، القناة الأولى بتعريف الأطفال على شخصيات أدبية وفنية مشهورة محلياً وعالمياً، وقد قام مؤرخاً بتصوير حلقة عن الكاتب الراحل اميل حبيبي، حيث استضاف حفيدته ريم قندلوت والتي تحدثت عن أمور شخصية عاشتها مع جدها. من الشخصيات الفنية والأدبية التي قدمها البرنامج، والذي يبث كل يوم جمعة من الساعة التاسعة صباحاً حتى الثانية عشرة والنصف ظهراً، الكاتب السوري زكريا تاجر، الرسام فنان كوخ، الكاتب اللبناني سرفانتس صاحب الكتاب المشهور «دون كيشوت»، والأديب والمفكر اللبناني جبران خليل جبران.

برنامج ومشوار الجمعة مخصص للأطفال ويث الثماني صور متحركة وبرامج باللغة العربية، وين كل فيلم وبرنامج يقوم عرضها البرنامج بتعريف الأطفال على شخصيات أدبية



● ميلاد مطر يحرك دمية باسم «خربوش» في برنامج ومشوار الجمعة ●  
وفنية ويجيبون على أسئلة الأطفال د. تاهم شريدي ويشترك بتقديده الموجهة للبرنامج.  
كل من: ميلاد مطر، نسرين فاعور  
يذكر أن مخرج البرنامج هو واسامة مصري.

## نقطة انطلاق جديدة للفن المسرحي «بموت اذا بموت»



انطلقت عروض مسرحية وموت إذا بموت، مجدداً، ونقطة الانطلاق كانت هذه المرة من قرية كفرمندا حيث عرضت المسرحية في إطار اسبوع الثقافة العربية الذي أقامه مجلس كفرمندا المحلي، يوم الأربعاء، (٢٣/١٠/٩٦)، بمقدان كانت نقطة الانطلاق الأولى «مهرجان الشاصرة» في سنة ١٩٩٥.

المسرحية من تأليف الكاتب والممثل المسرحي عفيف شليوط وتقبل الفنان لطف نوبصر والمؤلف أيضاً. ويقدم المسرحية مسرح مؤسسة «الأق» للثقافة والفنون في شاعرو الذي أعلن مؤخرًا عن قيامه في إطار مؤسسة الأق، التي تطمح إلى رفع شأن التصوير المسرحية المحلية واستيعاب خبرة المسرحيين المحليين في إطارها ورعاية أعمالهم الفنية إضافة لإنتاج أعمال مسرحية خاصة بها.

خشة المسرح يعرضها صدر في كتب، أسس في العام ١٩٧٧ مسرح والفن والفن الشاعري، وتشارك في التمثيل في العشرات من المسرحيات منها: «داس الملوك جابر»، «الموت الأكبر»، «وحصن الحبيب»، «أجاجة»، «القطعة الوحشية»، «والرجل الذي فكر لنفسه»، «كما شارك في التمثيل في العديد من البرامج التلفزيونية، وشيخنا حنا ليسا بالاضافة للتمثيل مسرحية وموت إذا بموت» في مسرحية «جمعة»

● سخين - مكتب  
والاتحاد في البطر -  
الفتح في أوائل الأسير في  
مدينة سخين بيت الفن  
لصاحبه الرسام محسن  
بذارنة، وبادارة صالح بذارنة.  
ويحيي بيت الفن عدداً من  
القاعات منها قاعة خصصت  
للمعرب عربي تراثي.  
حضر الافتتاح جمهور غفير  
من سخين وخارجها، بينهم  
عشرات الفنانين التشكيليين  
العرب واليهود.

الافتتاح ككلمة من  
القائد الفني يوسف الياس،  
ولمحدث بعده الربى غزال أبو  
يا ومضو إدارة البلدية عدنان  
طراد والفنان بوجان كيشون  
والفنان يسير لينيقي والفنان  
محمود بذارنة. وأكد الجميع  
على أهمية الفن وتمازجته.  
كما افتتح أول معرض للفنانين  
اليهود والعرب يضم اصملاً  
فنية متنوعة من الرسومات  
والصور الفوتوغرافية والخطار.

● الرسام محمود بذارنة بجانب إحدى لوحاته ●

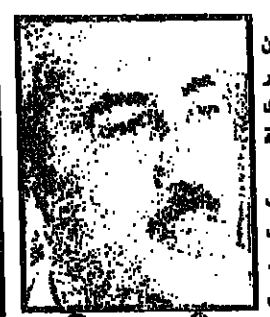
**عيمق**

عيمق... ملكة الفنون الصغار من عيمق



# قراءة خاطفة لأبداعات الأديب المرحوم سليم خوري

بقلم: د. محمود عباسي



كانت بداية تعرفي الى ادبيات المرحوم الطبيب الذكر سليم خوري قبل ٢٦ سنة، عندما تسلمت منه رسالة في آذار ١٩٦٠، بهنتني فيها مع زميلي الشاعر الدكتور جمال قنوار على صدور أول كتابين للأطفال وابنة صانع الجراس و و زهرة الجنة، ويهينتي أول كتاب له - ومسرحية أمّة - الذي صدر في نفس الفترة مع الكتابين المذكورين. وقد تولدت علاقة الصداقة بيننا، فكان يقدم لي كل كتاب يصدره مع اهداء ولقب. وكشفت لنا مسرحية أمّة عن مولد كاتب عصامي، وطني، انساني، غيور على تراث مجتمعه، وحرص على احياء هذا التراث وترسيخ جذوره، فامته الامرية، بطلا مسرحيته، قوت حرقا في مذابح محاكم التفتيش القاسية، ويملك معها بعقوب النوراني اليهودي، الذي يؤمن بالتعايش الذي كان يصره العلاقات بين اليهود والعرب ابان الدولة العربية الزاهرة في الاندلس، حيث كان اليهود يشكلون اقلية تحظى بالكرامة والحريّة بين اخوانهم العرب. وكأنا يريد ان يوجه لكمة وفيرة الى سلطات الحكم العسكري، انظروا كيف تعاملنا معكم حينما كنتم اقلية في بلادنا.. تحمل هذه المسرحية عبرا وافكارا جريئة، كانت ابان صدور الكتاب، بمثابة طليق للنسبة لسلطات الحكم العسكري والرقابة، فقد اورد سليم خوري على لسان ابائنا تعابير تروى بالقرآن هادئة والعدل والاسانحة لهذا شارل بقره، ان اترك ابائنا الجحيمي، بل ساهموه اعلم من تلك الفرق الخفية، للقائمة الظلم والطغيان، ونشر العدالة والسلام في ربوعها. ولي مكان اخر يقول: ان محبة الوطن يا صاحبي هي التي تجعل الموت جنة لاولئك الذين يحبون وطنهم ويعملون بكل ما اوتوا من قوة لاسعادهم وجعله مجتمعا آمنا صالحا ينتشر فيه السلام والخير.

ويواصل سليم خوري رسالته في احياء التراث واستخلاص العبر التي تنطق على والنا بصدور مسرحية الثانية وورث الجزاء، ليقران بين ظلم وصور الجوار وعدالة ربه سليمان باشا، وليخبرنا، كما فعل في أمّة، عن تعايش النصارى بين اليهود والعرب، مستعينا بشخصية حليم فرحي وزير الجواز. واهدا، سليم خوري الذي يتوج به مسرحيته، يوحى لنا بالكثير، انتهى معي الى نص الاهداء.

والى والذي... الى كل اب يعيش لاولاده ولولاه الى كل شاب يعمل الى حية شعبه..

وجع سليم خوري في كتابه الثالث (الوداع الأخير)، إحدى عشرة قصة من مضمون اجتماعي، صور فيها معاناة الشعب من الشدائد والهم، والفرقة، وقد ليه صورة من الحياة اليهودية العربية، ومظاهر التفرقة والاضطهاد ضد العرب، وروى صوراً طويلاً من خلال روايته والى عالم الاجتماع الباليه وما تحمله من عوالم رخيصة على الاجيال الناشئة وجاءت قصص هذه المجموعة متونة في أسلوبها خفية في مراحضها، ذات لوج واقعي اشراقوي.

وفي كتابه الرابع (معلمون وتلاميذ)، الذي صدر عام ١٩٦٧، تعرض ادبيات سليم خوري لشخصيات من التاريخ بألمبار حواري قصصي يمج بالبر التي توسع آفاق باننا وبلاننا، وقوت من وجههم ومذركهم بظلم من النهر والايامات العربية.

وبعد مسرحية (معلمون وتلاميذ)، التي صدر عام ١٩٦٧، تعرض ادبيات سليم خوري لشخصيات من التاريخ بألمبار حواري قصصي يمج بالبر التي توسع آفاق باننا وبلاننا، وقوت من وجههم ومذركهم بظلم من النهر والايامات العربية.

والذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

(١) لا تسلب الفلير لكونه لغيرا، ولا تسحق المسكين بالباب.

(٢) افق نفسك، انفي بالعدل، ودايع من الفلير والمسكين.

(٣) الملك الحكم بالحق للفقراء، يثبت كرمه للابد..

بعد مسرحية (معلمون وتلاميذ)، تعرض ادبيات سليم خوري الى التاريخ بقصته التاريخية الرائعة (الملك الحكيم)، الذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

والذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

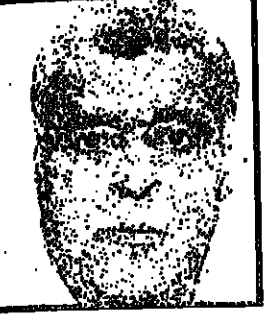
والذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

بعد مسرحية (معلمون وتلاميذ)، تعرض ادبيات سليم خوري الى التاريخ بقصته التاريخية الرائعة (الملك الحكيم)، الذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

والذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

والذي يتناول بها قصة سليمان الحكيم، بما تحمله من افكار تنادي بالعدل وكرامة الانسان والوقوف الى جانب الفقراء، كما اوردوا في اوراق الحكيم المأخوذة من شعر الاندلس في الكتاب المقدس.

# صرخات على حاجز «إيرن»



صائق المدي...  
والطوق يقسو والعيون! والباب خلف الباب...  
زمنجرة وحقد لا يلين... وأنا ألوب فراشة...  
سئمت صياح الحب كاسات الحنين  
الفارس المغدور يبيكي حرقة والوقت عندي خمره تشبو وتعلمني الرنين  
يا ليل لى لم تغلّيت الجراح ونادمت عيناك أكباد السنين؟؟

لا أنت تهجر سعتنا... لا أنت تبقينا ككأب أمركا...  
تطفي وتسلبنا الأمان... أنتسكن؟؟  
سبحون يوماً قد مضت والحال يبيكي حالنا...  
لقر ودمع وانتظار ساق ودم على الطرقات يصرخ والبلاء هو اليلاء...  
أين الدواء؟؟ عز الدواء...  
أين الدواء تنائر مقل اليعامى صارخين...  
أين الطعام؟؟ تحطمت صور الغزاة الفاتحين...  
أين الطعام...  
تقلصت أمعاؤنا واهتر وجه السلم في بلد العثا المتزلزل...  
هل يثبت الجوع السلام؟ هل يثبت الفقر الرثام؟  
هل يثبت القهر الأمان؟ صوتي يصيح وأمياني لا تقام...  
هل يهرب الأمل الجديد وزيف الملوذ زمرته الأخيرة...  
هل ينتهي ركب المرائين الضحاف الى الدواوين الخفية...  
ويظل شعب النار مشحون العزة حتى يطل برق دولتنا الجميمة حتى يفيق النائمون، صراخنا يمشي الجرجرة...  
استطرد: يا أم «هذي» ووعك أطلالك الجوعي أسام المنة وصمودك في وجه طافية الزمان يشد أزر بقائك...  
ويغير درب الدولة (الناصرة)

# رائدة الكتابة كفعل للتحرر والعمل الوطني العام

بقلم: د. صبري حافظ

● يؤمني بحق ان اكتب عن الدكتور لطيفة الزيات في وقت الرحيل، فقد رحلت تلك الكاتبة الرائعة في زمن تشدد فيه حاجتنا اليها بعدما عزت الاصوات التي تدافع عن الثقافة القومية وتتصدى لموجة التردى والتخلف والدمار. ويؤمني ايضا ان اكتب عنها في محفل العزاء، لأن الاعتراف الفادح بغياب لطيفة الزيات من حياتنا، وقد كانت مل السمع والبصر، مر وألم، فكم احببت هذه السيدة الرائعة، وكم تعلمت منها من قيم اديبية وانسانية، وكم قدرتها منذ ان عرفتها قبل اكثر من ثلاثين عاما. واذا ما قدر لي ان اذكر اسما حفنة قليلة من الكتاب والمثقفين الذين ادين لهم ثقافيا وانسانيا، فسيجي اسم الدكتورة لطيفة الزيات بالنسبة لي مباشرة بعد اسم استاذنا الكبير يحيى حقي.

لقد غمرتني بعلمها في مطلع حياتي الثقافية، وبرعايتها في بداية عملي الجامعي، وظلت مع ذلك تشعر بالسرور وبشيء من الفاجأة، ولا اقول الدهشة، كلما سمعت من تعليميات بجامعة لندن اللواتي عكفن على دراسة اعمالها او ترجمتها الى الانجليزية، او بلورة دورها الكبير في ريادة الكتابة الادبية النسائية الجادة، انني اعترف بفضله علي، او اشيد بدورها في حياتي الادبية وما تعلمته منها كاتكاد وكانسان. فقد كانت لطيفة الزيات من هذا النوع النادر من البشر الذي يعطي من نفسه الكثير دون حساب للروح والحسارة، او توقع لأي عائد مادي او معنوي. وما زلت اذكر هذا الخلل الحاشد الذي اجتمع لتكريها في مكتبة القاهرة في قعر الماضي للاحتفال بحصولها على جائزة الدولة التقديرية في الآداب، ومازلت اذكر ايضاحها العريضة ونحن نتفطر عليها في موكب من الحب والفرح بها، والاعتراف بفضلها الكبير على الحياة الثقافية في مصر، فقد جاء الى هذا الخلل عدد غفير من مثقفي مصر والعرب من مختلف المشارب، ومن تعليميات لطيفة الزيات من الباحثات الشابات اللواتي ما زلن في بداية طريقهن، وتتابعن فيه كلمات كانت اقرب الى فلانت القلوب التي تقدم كقرايين استنان وعزنان على ملبع هذه السيدة الرائعة التي اعطت لصر وللادب العربي الكثير. ولا اكاد اصدق ان وقتفتها الجميلة في الصف الاول في هذا الخلل، وهي تحنو على محذياتها من الباحثات الشابات، كانت وقفتها الأخيرة قبل ان يتمكن منها المرض، ويهجم عليها بخراسة حتى يتعثر الحياة من هذا الجسد المترج بالحوية والعناد. فقد كانت حياة لطيفة الزيات الحافلة ملحمة من الحيوية والابداع ومعالجة الاستصدام للتردى والهوان.

## ثلاث جهات

ويتوزع عمل الدكتورة لطيفة الزيات عبر مسيرتها الثقافية الكبيرة على ثلاث جهات أساسية: اولها هي جبهة العمل الوطني الذي بدأ بكتاحها في اللجنة الوطنية للطلبة والعمال من اجل استقلال مصر وطرد الاحتلال الانجليزي، واستمر حتى تضالها في لجنة الدفاع عن الثقافة القومية من اجل الاجاز على كل اشكال التطبيع مع العدو الصهيوني، والحفاظ على الوضع الطبيعي الوحيد معه، وهو الكشاح المستعبد، والبيئة النائية ازا، مخططاته الخبيثة في المنطقة، واستباحته لحقوق اهليا جميعا، وثانيتها هي جبهة العمل الادبي الذي بدأ برأيها الكبير والباب المفتوح عام ١٩٦٠ واستمر في الشبخرعة عام ١٩٨٦، وحملة لتفتيش اوراق شخصيته عام ١٩٨٢، وصاحب البيت عام ١٩٩٤، وبيع وشراء عام ١٩٩٤ والرجل الذي عرف قهقهة عام ١٩٩٥، وكلها اعمال مهمة يستحق اي منها دراسة جادة.

## فورة الغليان الشعبي

ولا غرو، فقد برز اسم لطيفة عبد السلام الزيات اول ما برز للوهرة في فورة الغليان الشعبي المصري الذي يرفض الاستسلام والتفريط والهوان في منتصف الاربعينات، ويطالب مستقبل الفضل لصر، تنفض فيه من نفسها الاستعمار البريطاني، وتتطلع لمستقبل الفضل، وناضلت في صفوف الحركة الوطنية ابان سنوات المطب بالجامعة حتى انتخبت سكرتيرها للجنة الوطنية للطلبة والعمال. وهي اللجنة التي قادت مظاهرات عام ١٩٤٦ الحاشدة، ولعبت دورا كبيرا في زعزعة الاحتلال الانجليزي لصر، وكانت لطيفة الزيات المرأة الوحيدة في هذه اللجنة، في زمن كانت فيه المرأة تصدى بحسرة للعمل العام دون ان تكتلها قيود الظلام الذي حط ثقابه على العقول قبل الوجوه، فلم تفصل لطيفة عبد السلام الزيات، الطالبة الشابة في قسم اللغة الانجليزية بجامعة القاهرة، في هذا الوقت، التحصيل المصري لعلوم الآداب والثققة عن العمل الوطني من اجل مستقبل الفضل لصر، فالفرقة لديها موقف والتزام منذ ماويكر حياتها وحتى اخر عمل لها، فلا خير لديها في معرفة لا تعود بالخير على الوطن كله، ولا تحقق لديها في عمل لا ينشغل بالجمع قبل انشغال بالفر.

وهل هذا الزناط الضيق بين الحركة والفضل من اجل الوطن سمة رجة هذه الكاتبة الكبيرة عبر خمسين عاما من النضال والابداع الجليل في النقد والرواية والقصة والمسرحية ولن السيرة الذاتية، ولم يثنها عن هذا الربط الوثيق بين الاثنين انها تعرضت للسينج في براكير حياتها العملية، فقد سجت عام ١٩٤٩، وهي شابة في السادسة والعشرين من العمر، ولا انها تعرضت له مرة اخرى عام

هكذا عنه الفصل

## قضية وموقف

د. حبيب بولس

عزيزي القارئ!

نشهد في واقعنا اليوم هجمة اعلامية تطل جميع مجالات الحياة بما في ذلك الادب، ومع هذه الهجمة الاعلامية يشهد التنافس بين الادباء على الظهور في وسائل الاعلام المرئية او السموعة او المكتوبة، وهذا امر طبيعي.

وسائل الاعلام هذه بطبيعة الحال هي وسائل تسمى جهدها وتبذل طاقتها الى الانتشار الواسع، ومع هذا الانتشار ينتشر ايضا اسم هذا الاديب او ذاك، خاصة اذا كان على علاقة مع المسؤولين عن هذه الوسائل. وسائل الاعلام في سعيها هذا الى الانتشار لا يهتم بمستوى الادب الذي تنشره عادة بقدر ما يهتم بمدى ملء الفراغات فيها. من هنا يصبح بعض الادباء، رغم مشاحلة وسطيته ما يكتبونه او ما ينشرونه في هذه الوسائل ادباء مشهورين يدخلون جميع البيوت، سواء اكان ذلك عن طريق التلفزيون او الراديو او الصحافة، ويصبح اسماء هؤلاء الادباء عند البعض لامعة وذلك لكثرة ما يقرأونها او يرونها او يسمعونها، بحيث اذا اراد جسم ما او مؤسسة ما اقامة ندوة ادبية او عقد لقاء ادبي او التداول في قضية معينة قس واقع الحركة الادبية واستقبلها مجدها - اي هذه الاجسام والمؤسسات - تدعو اسماء هؤلاء الادباء، دائما، اي الادباء الذين استطاعوا بشكل او بآخر اختراق عالم الاعلام وعرفوا كيف يسعون ادبهم وانفسهم بلكا.. من هنا تصبح الحاجة اليوم ملحة في رأيي - خاصة مع تقدم - الى النظر في الامر وإلى التفريق بين قضيتين: بين الشهير من جهة والمهم من جهة اخرى، وذلك لان الشهرة شيء والاهمية شيء آخر. فالشهرة يستطيع الاديب ان يحصل عليها بوسائل عديدة لا علاقة لها بمحتوى ادبه، فهو يستطيع ذلك عن طريق العلاقات الاجتماعية او الانتماءات او المرقع الاقتصادي، وكذلك يستطيع ان يحصل على الشهرة اذا كان يملك القدرة على الذكاء المبالغ ومعرفة تسويق نفسه وتسويق ما ينتج. اما الاهمية فاسرها مختلف، فهي لا تأتي بسهولة، ولا يمكن الوصول اليها بالوسائل المذكورة، بل هي تتعلق بمسئولية ما يكتبه هذا الاديب، ومسئولية رؤيته ورؤاه، وبغدي طرحه للجدد الناتج عن فهم وعشق لجمل القضايا، كما انها تتعلق بمدى تعلق هذا الادب بنظرة مستقبلية والتعارف عليه. هذا من جهة، اما الفرق الاخر فهو ان الشهرة تأتي بسهولة وربما بسرعة نسبيا ويحصل صاحبها بوسائلها ونتائجها في حياته ويصنع بهذه النتائج والتأثيرات، ذلك معطوف بالاشراك والمصائب، لذلك تكون حركتها بطيئة مقارنة مع الشهرة، لدرجة ان من يصل اليها وفي كثير من الاحيان لا يحسن بحسارها في حياته ولا يتمتع بها، اما تأتي بعد وفاته. ربما بعد وفاته بوقت طويل، والامثلة على ذلك كثيرة في الادبين العرب والعالمي، وتلخص بسبب حملته الجرائع العالمية في الادب يعني بذلك. الا كم من ادب لم يخلق اليه الناس في حياته لانه كان بعيدا عن وسائل الاعلام، وعن الانتماء، اكتشفت اهميته ليما بعد، اي بعد وفاته، وذلك حين اصطدم به بالصدفة احد



الباحثين او النقاد، فوقف على هذا الادب ورأى الى ما فيه من اهمية، فسمى الى نشره والكتابة عنه، حتى صار هذا الادب معلما من معالم التطور الادبي عالميا، وصار فردا جديدا، فاكسب من هنا احترامه الايدي، ليس هذا ما حصل لكافكا ولابن الرومي وغيرهما الكثير.

كم من ادب عاش منبوذا في عصره لا احد يهتم به لانه كان سابقا لهذا العصر في آرائه وفي رؤاه وفي تفكيره وفي اساليبه، ولكنه رغم ذلك ظل مشاهرا، فاذ به بعد مرور وقت طويل، يكتشف الناس اهميته وعظمه فيصير عالميا ويخلد. اذن الفرق شاسع بين الادب المشهور والادب المهم.

ينضاف الى ذلك ان الشهرة شيء، لامع يراق يخلب، ولكن الى حين، اذ ان برقيها لا يد له من الاطفا، ولا يد لنجم صاحبها من الاول، ولظنونه اللاحق من ان يخبو مع الزمن، اذ ان الناس بالتالي، مهما خدعوا بهذه الشهرة، وعندئذ تنبه وسائل الاعلام ذاتها التي سعت الى اظهار هذا الادب الى ذلك، فتسعى الى استبداله بوجه جديد يكر بشكل بالنسبة اليها نقطة جذب اكثر من السابق، لان ما يهمها ليس الادب ولا الادب بقدر انتشارها، وهكذا يفقد هذا الادب شهرته في لحظة، كما يفقد كل الهالات التي احاطت به، ويندم على ما فاته من الوقت والجهد الضائعين للذين تسربا من حياته دون ان يمتدح معرفته وان يؤهلها ويجعلها ويستغفرها بالتالي في ادب جيد رفيع يحافظ به على مكانته، ليصبح بالتالي ادبا مهما محترما في المحافل جميعها، ولكن لات ساعة مند.

ومن الطبيعي ونحن نقول ذلك ان تنهم الناس بأمر اظهار هذا الادب او ذاك، فالتنافس في هذه العملية يكونون كذلك من المخدوعين، الذين استطاعت وسائل الاعلام ان تضلل بهم. من هنا يصبح المسؤول عن هذه العملية لسريانا، ووسائل الاعلام على اختلاف انواعها، والادباء، انفسهم. ومن هنا ايضا تصبح مسؤولية مطالبة هذه الوسائل بأن تبني الى نشر الادب الصحيح وان تتعد عن نشر الفث. ان تسعى الى رفع قيمة الادب والاهتمام بكيافته ونوعيته، لانتا في امن الحاجة اليوم الى ذلك خاصة ونحن نراهم على مستقبل حركتنا الادبية ويحصل امام المخاطر التي تهددها. وسائل الاعلام اليوم مطالبة بأن تلتفت الى المهم لا الهراء، وان تبعد عن الادب السطحي الذي لا يسمى صاحبه من ورائه الا الى الشهرة. وربما سائل يسأل وكيف ذلك؟ وهل تلك وسائل الاعلام القدرة الكافية لأن تكون في عملية نقد مستمرة للادب؟ وهل تستطيع ان تفرق بين الامرين؟

السؤال هنا يأتي في مرقعه، خاصة وان قضية الشهرة والاهمية تنطبق على هذه الوسائل ايضا، اذ كم من وسيلة اعلامية تدعى اليوم الانتشار الراغب بين الناس والشهرة وهي لا تستحق ذلك، وكم من اخرى اقل انتشارا واقل شهرة ولا يقرأها سوى نفر قليل، فلوها

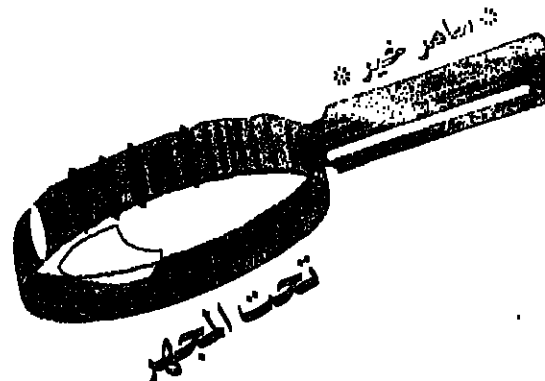
# الشهرة والاهمية

مستوى، كم من وسيلة اعلامية تدعى الانتشار الواسع وهي لا تقوم ولا تنهض الا على الاخبار الرخيصة والدعاية الرخيصة والبرامج الهزيلة. واعني بالاخبار الرخيصة، تلك الاخبار التي تستقي مادتها من الناس والمجتمع، والتي تلاحق اسرورا غرائز الناس وتستهدفهم وتستقطب انتباههم فيميلون اليها، بينما غيرها يسمى الى نشر الاخبار الجادة الرصينة ذات الصبغة الموضوعية، مع معرفتها الاكيدة بأن مثل هذه الاخبار لها جمهور ضيق خاص، وهذا الجمهور الخاص اقل بكثير من جمهور تلك ولكنها رغم ذلك تكفي به وبهذا تكسب اهميتها بحيث تصبح مرجعا تاريخيا علميا لكل من يريد ان يبحث عن الحقائق، بينما الاخرى تلوذها الرياح مع الزمن ولا يبقى منها سوى اسمها فقط. وهذا لا ينطبق على وسائل اعلامنا فقط، اما هو امر معروف في العالم اجمع.

واذا عدنا الى سؤالنا الذي طرحناه سابقا، فنقول: ليس من الضروري ان تكون وسائل الاعلام هذه ذات قدرة نقدية تستطيع من خلالها ان تفرق بين الامرين لتجنب ما ذكرناه من نشر ادب سطحي، اما عليها اذا كانت فعلا تهتم بمستقبل ادبنا - وهي قضية وطنية من الدرجة الاولى - ان تترك امر الادب الى انسان يلهم بالمرض متخصص به، يهتم شأن الادب اكثر من اهتمامه بالعلاقات والروابط. عندئذ لا يجرؤ الكاتب او الاديب على نشر الا ما يستحق النشر. لا ان تترك ذلك الى انسان بعيد عن الادب همه لقط ملء الفراغات وارضاء جشع العلاقات.

اما مسؤولية الادباء فهي اكبر من مسؤولية وسائل الاعلام، انهم وحدهم يتحملون نتيجة ما سبق ذكره، لذلك هم مطالبون بتقديم ادب جاد حتى لو كلفهم ذلك التعب والجهد، وكلفهم الابتعاد عن الشهرة الاعلامية، اذ ان رسالة الادب كبيرة مقدسة اكبر من هذه الشهرة الزائفة، عليهم ان يعزلوا عن وسائل الاعلام مهما بلغ انتشارها ان يجعل منهم ادباء مهينين، بل ما يجعلهم كذلك ادبهم وجديتهم وحسبهم الدائم عن الانسحاب لقرائهم ومتابعيهم المتواصلة للمستجدات بغية اثراء ادبهم، حتى لو كان ذلك على حساب شهرتهم، فالادب ليس من رسالته ولا من مهمته الانتهاز. على الاديب ان يقرر سلفا، إما الشهرة وإما الاهمية. فاذا اراد الشهرة عندئذ الامر يكون سهلا ولكنه بذلك يضر نفسه وبالتالي يضر بعمل الحركة الادبية. واما اذا اراد الاهمية فعليه ان يتحلى بالصبر ولا يهتم بالبريق، حتى لو جاء ذلك متأخرا، اعرف ان الشهرة خلافة جلالة براق، وقلة هم الذين يستطيعون الصمود امام برقيها وجاذبيتها، ولكنها رغم ما فيها من اغراء فهي لا تخلد ادبا ولا ادبها. اما ما يخلده هو الادب المهم، الادب الذي يخبر ويرى الى المستقبل، لا الادب الجاهل المحصور في الحاضر.

واخيرا الاهمية لا الشهرة. الادب المهم لا الادب الذي ولا الفراغات، هو الذي يبقى للتاريخ ولنا من هنا اهيب برسائل الاعلام وبادبائنا ان يسمروا الى المهم لا الى المشهور. فالشهرة تطفو على السطح بينما الاهمية تخترق الاعماق. المهم هو البالي ولو تأخرت هذه الاهمية على الادب ألا يخلق، عليه ان يكون واقفا من ان التاريخ كميل بالتسويق، ومن انه سوف ينفذ في المستقبل بين الامرين. وعندئذ يخبر البريق ويؤزل ولا يظلم. ونشع الا الاصيل، والاصل هو تراء المهم. فليكن شعارنا اذن الاهمية لا الشهرة. فهل من يستحق هذا؟ وهل من يحفظ؟



## «يافا الجديدة»

هل تعلم ان «دولة اسرائيل وقعت تحت الاحتلال الاسلامي قبل (١٤٠٠ سنة)»؟

● قد يشعر الزائر لبلدنا القديسة بأنها تحتاج الى اكثر من زيارة. ربما لأنه لا يكاد يخرج منها حتى يشقاق اليها، او لان جولة خاطفة لعدة ساعات لا تكفي للتمتع في آثارها وسبر اغوار سحرها.

لكن الزيارة تأخذ طابعا خاصا اذا كان الزائر عربيا، ليس لأن «يافا القديسة» لم تعد بالما القديسة كما يذكرها مبعثروها في متاهات المؤقت (يبدو ان «المؤقت» هذه فقدت الكثير من معناها في واقع المأساة الفلسطينية) وتحولت الى حي للفن يسكنه الفنانين الصغرى، فقط. بل لأنك تشعر بمحاولة نفي ما هو عربي عنها رغم ان آثارها تصرخ: انا عربية.

فليسب وما «تخلو الحارطة الارشادية لبلدنا القديسة من اسماء الاماكن باللغة العربية» - اسمائها الاصيلة - ولا تفتت فيها الا الاسماء بالعبرية والانجليزية. والزائر يجد هذه الحارطة معلقة بحجم كبير في هذه اماكن. فهل تجهل «جمعية تطوير بلدنا القديسة» تلك الاسماء الاصيلة؟

لنفس الحارطة مرفقة بورقة ارشادية اصدرتها والجمعية خدمة الزوار والسواح بلغات عدة، منها الانجليزية والفرنسية والاسبانية بالإضافة الى العربية والعربية. وحتى في النسخة باللغة العربية تخلو الحارطة من اسماء الاماكن الاصيلة بالعربية. «وليت الامر يلق عند هذا الحد، فتحت عنوان «بلدنا القديسة» - تاريخ، آثار قديمة، حضارة، فن واستجمام، نقرأ ما يلي (حرليا): «وقد تعذب اليهود من مشاغبات وتعديات العرب على طول تسعة القرون الأولى من القرن الحادي. وصلت الاشتباكات ذروتها عند اقامة دولة اسرائيل في منتصف القرن الحالي. ان هجوم اليهود دفاعا عن النفس تسبب في حرب معظم العرب من بلدنا وبسرعة استوطنت في هذا الجزء من المدينة عائلات يهودية ضخيمة المودة، والتي اجتمعت من غير ماوى نتيجة للحرب».

وهذا النص موجود في جميع النسخ الاخرى مترجما الى اللغات المختلفة وبقدرة قادر - وفق هذا النص - يصبح تشريد عرب بلدنا «هجوم اليهود دفاعا عن النفس»، ولا شيء عن استشهاد (١٣٠٠) عربي في يافا عام (١٩٤٨) وعن حشر من تبقى من العرب في حي العجمي واحاطته بالاسلاك الشائكة ومن المشير للضحك ما نقرأه تحت عنوان «ملخص تاريخ بلدنا»: فمن القرن الرابع حتى السابع وكانت دولة اسرائيل تحت الحكم البيزنطي، ومن السابع حتى اواخر الحادي عشر وكانت تحت حكم المسلمين، ثم تحت حكم الصليبيين ثم المماليك! هذا ما جاء في النسخة باللغة العربية، اما في النسخ الاخرى فجاء مكان «دولة اسرائيل» و«دريوس يسرائيل».

بعد انتهاء الزيارة واثنا السفر الى حيث اجبت، لا ادري لماذا خُبل لي ان «يافا الجديدة» قد عدت على طول البلاد وعرضها لكن، لا. لن ينجم ذلك.

هاجر في الهواء

# الذاكرة المتسامحة

احمد دحيور

يطيب للتاريخ احيانا، ان تأخذ احداثه شكل اللعبة، فنحن قد نرصد بين واقعة جرت قبل مئتين عاما، مثلا، وبين واقعة جرت قبل اربعين، وربما تسمح لنا المفارقة (او المقارنة، لا فرق في جوهر الامر) بأن نجتمع الراقصين الى ما يجري معنا ولنا هذه الايام.

ولأن التاريخ، من حيث هو دفتر مذكرات كوني، مجرد شاهد محايد، فان عناصر الصراع التي تقود العملية الجدلية من داخله، تتجلى على هذا الحياض الباردة، مما يجعل قراءة الاحداث قراءات، فيقول اليائس: ان التاريخ يكسبه القوي، ويقول اليائس: ان التاريخ لا يكرر نفسه الا ما يجور علينا، ويقول اليائس: ليس التاريخ تراكمنا عشوائيا للاحداث، بل هو حيلة لحوال

مروضية وذاتية، بمعنى اننا - وان كنا في صف المغلوبين - غير ملزمين بتقبل الهزيمة بوصولها قدرا لا يرد، وغلا هذا القراء لا يبدو التاريخ على عجلة من امره، وهو ما يجعلنا نبدو - في الحيز المحدود لنا من العمر - اشبه بممثلين على خشبة شكسبيرية تعرض مسرحية كتبها معنو.

تردح هذه الافكار، المطروقة كثيرا، في رؤوسنا، ونحن نقبل ادوار الممثلة، فنكتشف اننا سلطان هذا، ذكرى وعد بالصور المشهور، وقد تساقبت الاحرف فأتت على هذا النحو، بعد ان ظلت تجري على القلم واللسان العربيين غفورا من الزمن، لتتعدت الورد بجمي «ومشؤم»، وقد يبدو الامر حريا من المشاكسة اللغوية، اذا تأملنا الصفة البديلة للورد، وهي انه «مشهور»، فربماها ليست ذات اهمية كبيرة، فالذاكرة «المتسامحة» تترك ان تسقط وعد وزير الخارجية البريطانية من حسابها، الا ما هو حدث جرى في الماضي، وكان الراعي ليس احد تتنازع ذلك الماضي، اما الطرف الغالب، فان ذاكرته لا قبل ان يتسامح ولا ان يتفشد، بل تتشكل وفق منطق المتصور الذي يكتب التاريخ، وبهذا لا يكون وعد وزير الخارجية اللورد بلور، بالامة وطن قومي لليهود في فلسطين، فضلا من رواية هيمنة الغرب على الشرق - ار، على بلاطة - من مؤامرة الاستعمار القديم، الذي ورثته الامبريالية المعاصرة، على الحقنق العربية، ذلك ان الذاكرة الصهيونية الرسمية لا تقر الا «بمركبة تحرير» قام بها الزواد محققين معجزة الاستقلال، والصورة الى ارض الميعاد ١١ و «يوم استقلال بلادي، فرد الطير الشادي».

قبل ان نغفر الفرائض، والتسعين، دهشة عما نرى ونسمع، نقبل صفحات المفكرة، بضعة ايام باثريجي، فسطا لنا الذكرى الانهون لمجزرة كفرقاسم، واذا كانت الذاكرة الملهورة ستترج الى التسامح، فان «التاريخ الذي لا يكرر نفسه الا ما يجور علينا»، هذا يرافقه فتح التسامح، وتضج، بالدم، ذكرى كفرقاسم، فلي يوم الذكرى الأربعين قاسا، يخشى أهل حورسان جثمان الطفل الشهيد حلمي شوشة الذي قتلته مستوطن بأعصاب باردة، ووقف محامي المستوطن القاتل أمام جنسات التلفزيون ليدافع عنه بما يوحى بأنه يستحق جائزة من أعلى مؤسسات حقوق الانسان شائبا وارسها نفوذا.

وما هي كفرقاسم؟ الحساب البسيط يقول انها مجزرة كلفت القرية تسعة واربين شهيدا، وكلفت القاتل قرشا واحدا، وهو حكم زمني، اعلمه قاض رسمي حافل، ولست ادري ما اذا دفع القاتل ذلك القرش، ام ان الحكمة الزمنية بايناعه في مصرف ذي فوائد عالية، واذا تم ذلك، فقد يتحول القرش، مع التضخم المالي وضرائب اربعة مئة، الى مبلغ يكفي لشراء علبه اسبرين والسؤال، في اي رأس يمكن الصناع لتسليمه الخلى حبة اسبرين في التاريخ؟

وستعني، في تعذيب انفسنا، ففلاخ ذاكرتنا «المتسامحة»، لنرى وعد بلور، الثاني من تشرين الثاني، يصادف ذكرى مجازاة دولة الارض؟

هكذا منه الاصل